

Hungarian
65-0124

Vajúdás

Birth Pains

1965. január 24.
Phoenix, Arizona, USA

This book may be freely distributed or reproduced on a non-commercial basis and is licensed under a Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivative Works 2.5 License. See www.biblebelievers.org/messagehub for details on this license.

Vajúdas

Hajtsuk meg a fejünket.

¹ Kedves Istenünk, nagyon hálásak vagyunk Neked a mai napon, mert már kitöltötted a nagyszerű jelenlétedet ránk. Erre várunk, erre szomjazunk most délután is. Köszönjük ezt a csodálatos éneket, amit a kedves testvérnőnk énekelt el nekünk. Köszönjük ezt a régi dicsőítőéneket, amelyet a Te közénk lejött Lelked magyarázott meg. Urunk, így legyen, ezért imádkozunk. Istenem, imádkozom, hogy áldjál meg mindannyiunkat. A szíveink hadd csorduljanak túl az örömtől, amikor látjuk majd ezt megtörténni. Kedves Istenünk, imádkozunk ma délután, hogy ha van itt bárki, aki még nem készült fel a Veled való találkozásra; hadd legyen ez az ő órája arra, hogy meghozza a végső döntést és hogy Tehozzád jöjjön az újjászületésen keresztül. Add meg ezt, Urunk.

² Áldjál meg mindannyiunkat, akik már régóta járjuk ezt az utat. Imádkozunk, hogy a Te Igéd által új dolgokat taníts nekünk. Adj nekünk mélyebb megértést a Te Lelked által, Urunk. A Te Lelked hadd jöjjön és magyarázza nekünk az Igét. A mi egyetlen magyarázónk a Te Lelked. Imádkozunk, hogy ma is ezt add meg nekünk. Jézus nevében kérjük ezt. Ámen.

(Valaki a gyülekezetből mond el egy üzenetet.)

Ez bizony elegendő. Micsoda időszak! Nem is tudok jobb helyet mondani, csak a Mennyet, olyan kenetet érzünk most. Együtt ülünk a mennyei helyeken Krisztusban - együtt a mennyei helyeken.

³ Isten áldja meg Florence testvérnőt. A fájdalom és a sötétség idején megy most keresztül - az édesapja most ment el tőle. Azt imádkozom, hogy: Istenem, áldd meg ezt a gyermeket.

Itt van Demos testvér, terhekké mindkét vállán, az összejövetelek és sok más dolog súlyával. Neki is szüksége van az imádságainkra. Isten áldja meg Shakarian testvért.

Carl Williams testvér, nagyon boldog vagyok, hogy itt lehetek ezen az összejövetelen veled és ezekkel a nagyszerű testvérekkel. Már részem volt abban a kiváltságban, hogy megismerkedhettem néhányukkal. Most érkezünk a szolgálatom befejező részéhez, amennyire én tudom, ezért számítok rá, hogy lesz alkalmam kezdet fogni néhány testvérrel és megismerkedni velük. Hiszen arra számítok, hogy majd velük együtt leszek az örökkévalóságban, egy jobb helyen.

⁴ Csak egy apróság: remélem, hogy senki nem fog félreérteni. Szerintem nem véletlen, sőt, inkább gondviselészerű, hogy tegnap egy ajándékot kaptam az egyik barátomtól, Danny Henry-től. Ő volt az a fiatalember... Egyszer

California államban tartottunk összejövetelet a keresztyén üzletemberek számára. Ott nagyon keményen beszéltem a mostani időkről, és remélem, mindenki helyesen értette, amikor azt mondtam, hogy gonoszság van a szívemben. Nem úgy gondoltam. Természetesen értitek, hogy én nem azt akartam mondani. De egyszerűen ki kell mondanom azt, ami bennem van.

⁵ Aztán ez a fiatalember, egy baptista testvér -egy filmszínésznek is a rokona-, odajött hozzám, megölelt és azt mondta: - Áldjon meg az Úr, Branham testvér. Hadd imádkozzam érted... És elkezdett franciául beszélni. Az a fiatalember pedig egy szót sem tudott franciául. Akkor felállt valaki, egy nagydarab asszony Louisiana államból és azt mondta: - Ez francia! És volt ott egy férfi is, aki azt mondta: Ez francia! Leírták, amit a fiatalember mondott. Itt van nálam az eredeti példány. Ott volt egy másik fiatalember, aki a hátsó sorokból jött hozzánk előre. El akarta olvasni, amit ez a két ember leírt. Ő volt az ENSZ francia tolmácsa - pontosan a francia nyelvén.

⁶ Szeretném felolvasni nektek ezt az üzenetet. Ez az eredeti példány, amit az egyik testvér ott leírt, és amit ez a francia tolmács fordított le. Talán nem tudom helyesen kiejteni a nevét: Le Deaux, Victor Le Deaux. Egy született francia. Tehát, itt van az üzenet:

“Mivel a keskeny ösvényt választottad, a nehezebb utat; saját választásod szerint jártál; a helyes és pontos döntést hoztad meg; és ez az én utam. Ezen döntés miatt nagy rész vár rád a Mennyből. Milyen dicsőséges döntést hoztál! Ez önmagában fogja megadni és betölteni az isteni szeretetben való hatalmas győzelmet.”

⁷ Mikor ezt megkaptam... Tudjátok, mikor először hallottam embereket nyelveken szólni, semmit nem kritizáltam, mert láttam, hogy őszintén csinálják. De mindig eltűnődtem magamban. Amikor azonban ez a dolog megtörtént, tudva, hogy milyen megbízatás áll mögötte; tudtam, hogy ez Istentől van.

⁸ Aztán a fiatalember fivére, egy nagyon jól ismert ügyvéd, ajándékot adott nekem Danny-től. Danny éppen akkor utazott haza a Szentföldről. Egyszer ott feküdt abban a sírban, ahová Jézust temették a halála után. És amikor Danny ott feküdt, valahogy rám gondolt. Az Úr Lelke szállt le rá. Kiment a Golgota hegyére, ahol a keresztfeszítés történt, és hozott onnan egy követ. Hazajött, és a kőből egy pár kézelőgombot csináltatott nekem. Nagyon drága kincseim ezek. És persze, amiről Danny nem tud, ma reggel imádkozás közben rápillantottam a kézelőgombjaimra: ha látjátok, mindkét gomb vérfoltos, és egy egyenes vonal halad végig rajtuk. És aztán itt van ez a rövid kis üzenet az egyenes és keskeny útról - mennyire pontosan illik össze a két dolog. Úgy gondoltam, hogy ez tényleg valahogy gondviselészerű volt... És persze nagyon hálás vagyok

²² Drága mennyei Atyánk, imán keresztül a Te jelenlétedbe hozzuk őket. Tudjuk, hogy egy éjszaka egy apostol lett kizárva minden tevékenységéből. Börtönben volt, és másnap a lefejezés várt rá. János Márk házában a többiek együtt imádkoztak. Ott a börtöncellában pedig megjelent ugyanaz a tűzoszlop, amelyet Izráel gyermekei követtek a pusztaságban. A közös imádság miatt ment be oda a tűzoszlop, megnyitott minden ajtót, kihozta az utcára azt az apostolt, hogy ismét szabadon szolgálhasson.

Értjük, hogy ezek a misszionáriusok is meg vannak kötve. Sőt, kómában vannak. Urunk, Te ugyanaz vagy tegnap, ma és mindörökké. Halld meg az imánkat ma este, Istenünk. Azt mondtad: "Amikor imádkoztok, higgyétek, hogy megkapjátok, amit kértek: és az megadatik néktek." Urunk, mi hiszünk. És Jézus nevében imádkozunk, hogy gyógyítsd meg azokat az embereket, a Te dicsőségedre. Elmondtuk, kértük, most legyen nekünk a kérésünk szerint. Ámen.

Isten áldjon meg, Ted. Higgyél vele együtt.

²³ Demos testvér. (Üres hely a szalagon, aztán Demos Shakarian testvér kérdezi: - Felismered azt a fiatalembert?)

- Nem. Sokat változott azóta, testvérek.

(- Gyere ide, Howard. Annak idején is nagyon jó formában volt. Howard most is jó formában van, Branham testvér. Igen, ez egy nagyon szép kép. Pár perccel ezelőtt kértük meg a nagynénédet is, hogy álljon fel. Talán kívánsz szólni egy pár szót, Howard.)

(Üres hely a szalagon.) ... akit kihagytak; nagyon méltányoljuk Shakarian testvért. Ha pedig azt akarja, hogy előrejöjünk...

Danny-nek. Mondd meg neki, testvérem, hogy nagyon méltányolom az ajándékát.

⁹ Egy másik különös dolog pedig, amit a feleségemmel beszéltem reggel... Felvettem egy inget, amihez kellett kezelőgombok. A feleségem azt mondta: - Otthon hagytam a kezelőgombjaidat. Úgyhogy az Úr másik kezelőgombokról gondoskodott számomra.

¹⁰ Micsoda dicsőséges élet: igaz, testvéreim? Az evangélium egyszerűségében járunk. Ez az egyszerűség pedig a legnagyobb dolog, amit csak ismerek. Semmi ehhez fogható nincsen. És milyen egyszerű volt, hogy lehetőségem nyílt ehhez jönni, Isten kegyelméből.

¹¹ Ma délután nem akarok túl sokáig itt tartani benneteket, mert tudom, hogy este gyülekezetbe mentek. Szerintem az összes ittlévő látogató nézzen körül a színpadon, ismerkedjen meg a szolgáló testvérekkel, akik nagy örömmel várnak rájuk az esti alkalmakon. Jót fog nektek tenni. Nyilván ma délelőtt vasárnapi iskolába is elmentetek valahol a városban. Mivel most a teljes evangéliumi üzletemberek számára tartjuk ezt az összejövetelt, úgy gondolom, hogy minden támogatásunkat a gyülekezeteinknek kell adnunk, mert oda járnak az üzletembereink, és az az Isten háza. Remélem, hogy elmentek valamelyik gyülekezetbe ma este.

¹² Úgy tudom, hogy holnap este ér véget az összejövetel. Már kihirdették, hogy ki fog szolgálni közöttünk. Ha az Úr megadja, én is itt leszek, hogy meghallgassam az üzenetét. Isten áldjon meg mindannyiótokat.

¹³ Nem állítom magamról azt, hogy prédikátor vagyok, hiszen nem vagyok elég tanult ahhoz, hogy magamat prédikátornak nevezhessem. Mikor az emberek a prédikátor szót hallják, olyasvalakire gondolnak, aki azért elvégzett néhány iskolát. Nekem pedig semmilyen diplomám nincs, csak egy kis csúzlím, látjátok. Ezzel próbálok a beteg juhok után menni, hogy visszahozhassam őket az Atya legelőjére.

¹⁴ Ha hibázom, bocsássatok meg nekem. Nem vagyok teológus. Nem kritizálom a teológusokat. A teológia rendben van. Szükségünk van rá. De néha kritizálom azt az állapotot, amibe jutottunk. És ezt nem személyeskedve értem. Ez csak egy üzenet. Bárcsak ne nekem kellene ezt elmondanom. Úgy érzem, hogy megszakadok - gondoljátok el, milyen érzés ez.

¹⁵ Gondoljatok a gyerekeitekre. Hát nem borzalmas érzés, amikor meg kell szidnotok őket, rájuk kell kiabálnotok, vagy valami keményet kell nekik mondanotok? Én is szülő vagyok, és tudom, mit jelent ez. Bízom benne, hogy megbocsátotok nekem.

¹⁶ Szeretném, ha valamit megtennétek. Ahogy itt ültök ma délután, szívességet kérek tőletek. Csak egy rövid üzenetem van, néhány kis jegyzetnyi. Ahogy mondtam nektek, le kell, hogy írjam magamnak az igehelyeket. Régebben szinte az egész Bibliát tudtam fejből idézni, de ma már nem így van. Túl sok kemény harcon mentem keresztül, már megöregedtem. De bízom abban, hogy egy rövid időre figyelni fogtok rám ma délután, hogy tényleg meg fogjátok nyitni a szíveteket és próbálni fogjátok megérteni, hogy miről is beszélek. Azt hiszem, ez jót fog tenni - különösen a városban és más helyeken lévő pásztoroknak. Bízom abban, hogy nagyon fogtok figyelni.

¹⁷ És ti is azt tegyétek, amit én szoktam csinálni, amikor a kedvencemet, a cseresznyés pitét eszem. Vagy a kedvenc húsomat, csirkét. Amikor egy szép nagy szelet cseresznyés pitét eszek és magot találok benne, nem hagyom ott a pitét. Csak a magot dobom ki, és szépen eszem tovább a süteményt. Vagy amikor csirkeevéskor a csontozó érek, nem dobom el a csirkét; csak a csontot. Tehát, hogyha valami olyasmit mondok, amivel nem értetek egyet, csak azt a kis részt dobjátok el magatoktól; a többire azonban jó szemmel nézzetek. Csak a csontot dobjátok el! És hadd mondjam el azt is, ha már a magokról beszélünk, hogy a mag új életet hoz elő. Úgyhogy figyeljete nagyon, és az Úr áldása legyen rajtunk.

¹⁸ Carl Williams testvér mondta valamelyik este, hogy imádkozunk a betegekért, ami nagyon jó volna. Tudom, hogy nagyon jó volna. De itt... Nincs elég helyünk arra, hogy imasort hívjunk ki. Nem tudom, hogy Oral testvér vagy valamelyik másik szolgáló hívott-e már előre imasorokat ezeken az összejöveteleken. Nem tudom. Két-három alkalommal próbálkoztam vele, de általában, ha ilyen nagy létszámú hallgatóságról van szó, jobb imajegyeket kiosztani, mert máskülönben nem lehet... Ez nem egy sportcsarnok, hanem Isten háza, erre lett odaszánva. Az emberek pedig tolazkodnak, de hogyha imajegyeket osztunk ki nekik, akkor sorban tudnak állni.

¹⁹ Úgyhogy Billy megkérdezte tőlem: - Osszunk ki imajegyeket? Az emberek imajegyeket kérnek tőlem.

Azt mondtam: - Nem, Billy. Csak engedjük, hogy a Szentlélek elvégezze, amit Ő akar. Hadd építse ő a hitet, és az emberek hadd gyógyuljanak meg ott, ahol ülnek.

²⁰ Látjátok, az isteni gyógyítás egy mellékes dolog az evangéliumban, és egy mellékes dolgot soha nem kezelhetünk fődologként. Ezt mindenki tudja. Ez a csali arra, hogy az emberek higgyenek Isten természetfölötti jelenlétében. A természetfölötti van jelen. Ha pedig ők ezáltal felismerik Isten jelenlétét, akkor meggyógyulnak, mert hisznek.

látjuk, hogy Ábrahám természet szerinti magja hogyan bukott el. Ábrahám királyi magja azonban most mutatkozik meg a földön, az Ige ígéretében való hit által. A végidőknél tartunk testvérek, testvérnők. A végén tartunk.

¹⁹ És nincs hátra még egy típus. Én típusokban beszélek az Igéről, mert nem vagyok elég tanult ahhoz, hogy pusztán szavakban fejezzem ki magam. Ezért típusokat, hasonlatokat használok. De amit az árnyékokban látok... Ha a kezemet soha nem is láttam még, de már láttam az árnyékát, akkor tudom, hogy a kezemen öt ujj van. És ugyanígy kell megfigyelnünk az Ószövetség típusait, árnyékait is. Mert mit végeznek azok? Előrevetítik a jelent. És Jézus mondta, hogy Sodoma nem más, mint a végidők előrevetítése. Jézus azt mondta, hogy ugyanaz az Írás, ami a Sodomának szóló ígéret volt, megismétlődik a mi időnkben. Ez teljesül be a szemünk láttára ma.

Isten áldjon meg benneteket. Nehogy valaki figyelmen kívül hagyja ezt. Ha pedig nem látok itt benneteket jövőre, amikor már az arany lépcsőkön mennek fel, akkor remélem, hogy ott fenn találkozunk majd. Isten áldjon meg benneteket. (Üres hely a szalagon.)

²⁰ Atyám, mi... (Üres hely a szalagon.) Az Ige szerinti utolsó jelet és utolsó típust látjuk beteljesülni. Jézus Krisztus szavai mondják, hogy ez így van. Látjuk, hogy a világ Sodoma állapotában van. Látjuk, hogy a gyülekezet is abban az állapotban van. Látjuk, hogy a választottak ki vannak hívva minden felekezethez. A felekezetekben lévő élet jön most ki onnan, hogy felvegye a Mag formáját. Imádkozunk, mennyei Atyánk, hogy gyorsan ébredhessünk fel.

A testvér beszélt az imént arról, hogy miközben a szemeit becsukta, nagy tömegeket látott maga előtt felvonulni. Óh, Istenünk, érezzük, hogy vannak még érintetlen embertömegek. Segíts bennünket, kedves Istenünk. Hadd menjünk el egy olyan figyelmeztetéssel a szívünkben erről az összejövetelről, hogy tudjuk azt, hogy a mai napon ez az Írás beteljesült. Jézus nevében. Ámen.

²¹ (Demos Shakarian testvér mondja: - Hallelujah. Jerry Jensen testvért, a szerkesztőnket kérnénk, hogy jöjjön fel ide. Az anyósa jelenleg eszméletlen, éppen most kaptuk a hírt. Azok a testvérek az evangélium hirdetői. Ezért csak... Igen, nagyon nehéz ez nekik. És csak...) Éppen most kaptuk a hírt? Óh, igen. Itt vannak? (- Nem, Los Angelesben vannak. Kómában.)

A távolság nem számít Istennek. Ő mindenütt jelen van. Jelen kell lennie ahhoz, hogy Isten legyen. A legnagyobb dolgok közül több is az én szerény szolgálatom során telefonon keresztül történt meg. Felhívtak emberek és nagy dolgok történtek. Legyünk egyek az imádságban, hogy Isten meggyógyítsa ezeket a beteg embereket.

Látjátok: “Amikor az Emberfia megjelenik...” Szeretném felhívni valamire a figyelmeteket.

Látjátok, Jézus három névben jött el. Eljött Emberfiaként, ami a prófétát jelenti. És Jézus pontosan ezt cselekedte: a szolgálatát bizonyította, hogy próféta volt. Ezt mindannyian tudjuk. Mindenki tudja. Soha nem mondta, hogy Ő az Isten Fia: Emberfiának nevezte magát. Ma Ő az Isten Fia, mivel visszatért a Szentlélek formájában, a láthatatlan személyben. Ő Isten, az Isten Fia. A millenniumban az Ő Atyja trónján ül, amikor is Ő lesz a Dávid Fia. Először Emberfiaként jelent meg, prófétaként. Ebben a korban, a gyülekezeti korban Isten Fiaként, a következő korban pedig Dávid Fiaként: három fiú.

¹⁷ De figyeljétek meg, hogy mit mondott Jézus: a gyülekezeti korok végén olyan zűrzavar lesz, hogy ismét meg fog jelenni Emberfiaként: “... amikor az Emberfia megjelenik.” Mennyire kellett az a kis összekeverés tegnap. Remélem, megértitek.

Már megjelent közöttünk az Isten Fia. Azonban Ábrahám kapott egy utolsó ígéretet a megígért fiú megszületése előtt. Mielőtt a megígért fiú megszületett, Isten Sodoma idejében Prófétaként mutatta meg magát: Ember volt, testben eljőve, Isten. Elochim -ahogy nemrégiben hallottam valakit beszélni erről-, vagyis az Istenség teljessége volt benne testileg. Ő volt a teljesség. Elochim az Isten testileg megjelent teljessége. És látjuk, hogy amikor Lót látta... Illetve amikor Ábrahám látta, hogy Ő jön, azt mondta: “Uram.” Pedig három férfi volt ott. Sodomában Lót két férfit látott és azt mondta: “Uraim” - a kijelentés hiánya. Figyeljük meg, hogy mi történt, amikor az Úr eljött és megmutatta magát.

¹⁸ Akkor nem mondhatjuk-e, nem mondhatom-e, hogy az érsek testvér prófétált, amikor tegnap azt a dolgot mondta nekem. “Abban az időben, amikor az Emberfia megjelenik”: nem egy ember, nem egy emberi lény. “Az Emberfia megjelenik az Ő népe között újra.” A mai napon, ebben az órában, melyben élünk, ez az ígéret a szemünk előtt teljesült be. Jézus azonnal odafordult a gyülekezethez, 10-12 emberhez, vagy ahányan ott voltak. Nem ismerte őket, de megcselekedte ugyanazt a dolgot, amit Sodoma idejében is megtett. A mai napon ez az Írás beteljesült előttetek. A szemetek láttára lett valóság.

Akkor pedig testvérek, testvérnők, küldöttek, szolgálók, akik csak itt vagyunk, Isten gyermekei: milyen közel vagyunk az Ő eljöveteléhez? Látjuk azt az Írást, amit Sodoma elégetése előtt ígért meg. Látjuk, hogy ehhez hasonlította a mi időnket. Látjuk, hogy ez az Írás a szemünk előtt beteljesült. Akkor milyen közel vagyunk az Isten Fiának eljöveteléhez? Milyen közel van az Írás beteljesülése, amint Ő azt Ábrahámon keresztül megcselekedte, hogy a gyülekezet típusát bemutassa?! Ő maga volt a gyülekezetnek szóló ígéret. És

²¹ Szeretnék olvasni Isten Igéjéből, az Újszövetségből. Az Újszövetségből szeretnék venni egy ígérést, és ma délután röviden beszélni arról a témáról. Nem akarok sokáig itt tartani benneteket, de ne felejtsetek, remélem, hogy világosan elmondtam: tegyétek meg, hogy nagyon figyeltek.

1Tim 2:8

²² Mielőtt hozzákezdünk, hajtsuk meg ismét a fejünket. Tudjátok, mi tudnánk túl sokat énekelni. Tudnánk annyit kiabálni, hogy végül berekedjünk tőle. És tudunk rosszkor énekelni vagy rosszkor kiabálni. De soha nem tudunk rosszkor imádkozni. “Akarom azért, hogy imádkozzanak a férfiak minden helyen, tiszta kezeket emelvén föl kétség (Károli: harag) és versengés nélkül.”

Jn 14:14

²³ Atyám, a halandó ember számára a legnagyobb kiváltság az, hogy becsukhatja a szemét, kinyithatja a szívét és szólhat Tehozzád. Tudjuk, hogy meghallgatsz bennünket, ha hisszük ezt, mert Jézus azt mondta: “Ha valamit kértek az Atyától az én nevemben, megadja nektek.” Ennek az a feltétele, hogy ne kételkedjünk. Ezért segíts hinnünk ma délután, hogy megadod, amit kérünk. Add, hogy a kételkedés árnyéka se legyen közöttünk, hanem beteljesüljenek a mi kéréseink.

²⁴ És mi azt kérjük, Istenünk, hogy a Te nagy neved tisztességet vegyen ma közöttünk azáltal, hogy minden elveszett és eltévedt lelket (soul) a Te királyságodba hozunk: aki hallgat bennünket, vagy akikhez csak eljut ez a hangkazetta, a hitetlen vidékeken is, szerte a világon.

²⁵ Imádkozom, mennyei Atyám, hogy egyetlen gyenge ember se legyen közöttünk ma. Az alkalom végeztével az Úristen mentsen meg minden elveszett lelket (soul) és gyógyítson meg minden beteg testet. Töltse be az Ő gyermekei szívét örömmel. Ezért van hitünk, Urunk, hogy Jézus nevében kérjünk Istentől, a mi Atyánktól: mert Ő megígérte, hogy meghallgat bennünket, az Ő dicsőségére. Ámen.

Jn 17:20

²⁶ Szent János evangéliumában kezdjük, a 17. fejezet 20. versével, ezt szeretném a mai ígérésként felolvasni. Azt hiszem, ez lesz az.

“De nemcsak ő érettük könnyörgök, hanem azokért is, akik az ő beszédükre hisznek majd énbenem,

Hogy...”

Azt hiszem, ez nem az az ige hely. Nem, elnézést, egy pillanat. Jézus imáját keresem... Jézus imáját az Ő... Valamit rosszul írtam ki magamnak. Ahol Jézus imádkozott, hogy... Vagyis ahol Jézus azt mondta, hogy: “... amint az

asszony vajúdik, hogy megszüljje az ő gyermekét” - szülés, gyermekszülés. Lukács, vagy János evangéliumában van? Jack testvér, melyikben? János 16. Gondoltam, hogy ez a helyes, de valahogy nem hangzott jónak. János 16. (A színpadról egy ember azt mondja: - 21. vers.) Természetesen. A 21. vers. Persze, itt vagyunk. Szent János 16:21.

“Hogy ők mindnyájan egyek...”

Nem, Jack testvér, még most sem jó. 16:21. Itt van a János evangéliuma 16. fejezet és a 21. vers, de még mindig nem jó helyen vagyok! Össze van keverve a Bibliám. Igen. Rosszul nyomtatták. Igen. Tudjátok mit? Megmondom, mi az igazság. Ez egy teljesen új Biblia; most kaptam, és... Rosszul nyomtatták. (Egy katolikus pap lép fel a szószékhez, odaadja Branham testvérnek a saját Bibliáját, és azt mondja: - Így kellett lennie. Oka van annak, hogy miért így történt, és Isten majd megmutatja neked, hogy véghezvigye az Ő csodálatos...)

Jn 16:21,21

²⁷ Rendben. Köszönöm. Nagyon köszönöm. 16:21. Nagyon köszönöm. Így igaz.

“Az asszony, mikor...”

Bizony, bizony mondom néktek, hogy sírtok és jajgattok ti, a világ pedig örül: ti szomorkodtok, hanem a ti szomorúságotok örömmre fordul.

Az asszony mikor szül, szomorúságban van, mert eljött az ő órája: de mikor megszüli az ő gyermekét, nem emlékezik többé a kínra az öröm miatt, hogy ember született e világra.”

²⁸ Nagyon köszönöm, testvérem. Nagyon méltányolom ezt. Tehát, bizonyára félrenyomtatták a Bibliát... Rossz oldalszám lett odaírva, én meg mindent a régi Scofield Bibliából írtam ki. Csak felkaptam a papírjaimat és siettem ide néhány perccel ezelőtt. A feleségemtől kaptam ezt a Bibliát karácsonyra.

²⁹ Ma délután arról a témáról szeretnék beszélni, amit ki is hirdettem: *Vajúdás*. Kemény témának hangzik, de benne van a Bibliában. Hiszem, hogy Jézus itt a tanítványaihoz beszél amikor ezt mondja: “Szomorúságotok lesz, de a ti szomorúságotok örömmre fordul”. Tudja, hogy a kereszténység megszületése fog valóra válni.

³⁰ Most pedig, a réginek meg kell halnia, hogy az új megszülethessen. Hogy legyen... Mindennek, ami szül, fájdalmat és nyomást kell éreznie, és nekik nyilván nagy fájdalom, nyomáson és gyötrődésen kellett keresztülmenniük ahhoz, hogy eljussanak a törvényből a kegyelembe.

Aztán, amint ott ültem, egy szempillantás alatt minden világos lett számomra. Lehet, hogy nem fogjátok megérteni, de én így értettem meg.

¹⁴ Emlékszem, hogy a Lukács 4-ben Jézus bement a názáreti zsinagógába, ahol felnevelkedett. Az volt a szokás, hogy szombatontként elmentek a templomba, illetve a zsinagógába. És látjuk, hogy amikor elment oda, a pap adta át neki a Bibliát, egy tekercset. Jézus ránézett a tekercsre, megtalált egy bizonyos igehelyet az Ézsaiás 61-ben, és elkezdte olvasni az Igét. Aztán visszaadta a Bibliát a papnak. Amikor pedig a hallgatók felé fordult, minden szem Őt figyelte. És Ő azt mondta: “Ma teljesedett be ez az Írás.”

Tudjuk, hogy milyen különleges dolgot olvasott fel. Az Ézs 61: 1 és 2 verseit olvasta fel addig, ahol az Ige azt mondja: “Az Úr Isten lelke van énrajtam azért, hogy bekössem a megtört szívűeket, hogy meggyógyítsam a betegeket és megnyissam a vakok szemeit, és hogy hirdessem az Úr jókedvének esztendejét.” Aztán megállt. A következő szavak az Úr ítéletéről szóltak, ami az Ő második eljövételére vonatkozik, nem pedig az elsőre. Úgyhogy megállt, a hallgatók felé fordult és azt mondta: “Ma teljesedett be ez az Írás.” Milyen egyenes volt ez.

¹⁵ És micsoda állítás volt ez az ott jelenlévő tanítók és többi emberek számára. Hiszen nagyon egyszerűen csak ennyit mondott: “Ma teljesedett be ez az Írás.” Mert itt volt Ő, a Messiás, bár a többiek nem hitték. Itt volt Ő, annak az órának a Felkentje. Születésétől kezdve a szolgálatának minden egyes részlete azt bizonyította, hogy valóban Ő volt az, és az emberek mégsem hitték el. Micsoda állítás! Ma pedig azt mondhatná...

Ha valaki felnyitotta volna a szemeiket, akkor tudták volna, hogy milyen időkben élnek. Mert az volt az Ő órája. Pontosan azt cselekedte, amit az Írások és amit az összes próféta elmondott arról, hogy meg fog történni abban az időben. Pontosan azt cselekedte, amiről Isten megprófétálta, hogy meg fog történni. Akkor hogyan lehetséges, hogy mégsem tudták meglátni? Egyből tudniuk kellett volna, látva, hogy mi volt az Ő szolgálata. Ez a Messiás. Tudniuk kellett volna, hiszen Ő mondta: “Beteljesedett az Írás.”

¹⁶ A mai időkre gondolok. És figyeljétek meg, mi történt, amikor a pap odaadta Jézusnak az Igét. Felolvasta az Igét, aztán visszaadta a papnak. Az én utolsó idézetem pedig tegnap a Lk 17:30 volt, ahol Jézus a mi időkre utal. A gazdag laodiceai korra utal, amely megromlott a politikájában: a lehető legromlottabb mind a gyülekezeti politikájában, mind pedig a nemzeti politikájában. Aztán azt mondta: “Amint az Lót napjaiban volt, úgy lesz az idők végén” - figyeljük, mit mondott itt: “... amikor az Emberfia megjelenik.”

gyülekezetnek himlője lenne, akkor azt a Receptet akarom nekik odaadni, amiről tudom, hogy jó a himlő ellen: hogy gyógyuljon meg a gyülekezet. Amikor azt látom, hogy a gyülekezet a bűn miatt beteg, akkor pedig az arra vonatkozó Receptet adom, ugyanúgy.

¹¹ Ézsau és Jákób példájával mondtam egy hasonlatot, és aztán ezt vittük végig a korszakokon. Most nem megyek bele ebbe. Az alkalom befejeztével az utolsó ígevers, amit használtam az volt, amiről Jézus beszélt: ezzel zártam az Ige szerint az összehasonlítást. A nagy Orvos mondta el, hogy milyen lesz a gyülekezet állapota az utolsó időkben. Laodicea: gazdag, vak, mezítelen, szegény gyülekezet - ezt hasonlította össze Sodoma napjaival. Tudjuk, hogy ez az igazság. Ha történeti szempontból is megfigyeljük, akkor láthatjuk, hogy először Nőé idejéről, aztán pedig Sodoma napjairól beszélt. És ez tényleg így utazott végig a korokon, pontosan ugyanígy.

A történelem sokszor megismétli önmagát, és ugyanígy ismétlődnek a Biblia ígéretei is. Például a Máté 3 azt mondja: Egyiptomból hívtam ki az én fiamat. Ha megnézzük, látjuk, hogy ez Jákóbra vonatkozik. Az Ő fiára, akit Egyiptomból kihívtak, az Ő kisebbik fiára. De az Ő nagy Fiát, Jézust is kihívta Egyiptomból. Tehát: ez egy összetett utalás.

¹² Aztán láttam, amint erről beszélgettek a testvérek. Én is ebből merítettem a gondolataimat. Lejöttem a színpadról és kimentem. A gyerekek hazafelé meg akartak állni valahol, hogy vegyünk szendvicset. Bementünk, és a feleségem azt mondta: - Billy, olyan ideges voltam, hogy azt sem tudtam, mit csináljak. Hiszen tőlem kaptad azt a Bibliát.

Azt mondtam neki: - De kedvesem, hiszen nem te írtad és nem te szerkesztetted.

Azt mondta: - Csak gondold bele... Egy Biblia, amiben hiba van.

Azt mondtam: - Lehet, hogy nincs is benne hiba.

Úgyhogy az egyik fiam kezébe vette a Bibliát, és megnézegette a lapokat. Úgy tűnt, hogy minden rendben van vele. De aztán látta, hogy két oldal mégis össze van ragadva a lapok aljánál: a 16. rész még ezen az oldalon volt, a folytatása pedig a másik oldalon. A 17. rész pedig... Pontosán egymással szemben helyezkedtek el. A vékony papír pedig össze volt ragadva, úgyhogy én a 16. rész helyett a 17. részből olvastam.

¹³ Elgondolkoztam: "Istenem, miért tetted ezt? Miért történik meg ilyen dolog?" Akkor már éreztem, hogy valami van; mert hiszem, hogy semmi sem történik véletlenül. És arra a vigasztalásra gondoltam, amit az érsekúr mondott nekem: - Nyugodj meg - és egy pap mondta ezt. - Nyugodj meg, talán Isten végez valamit... Ilyesmit mondott nekem. Azt gondoltam: "Hogyan lehet ez?"

³¹ A normális, természetes születés a lelki születés típusát mutatja meg. Minden természetes dolog a lelki dolgok típusát mutatja meg. Ha szétnézünk a természetben, látjuk, hogy a fa is úgy növekszik, hogy küszködik az életéért. Ha ilyet látunk, akkor tudjuk, hogy az a fa nem akar meghalni, mert kiált valamiért. Látunk olyan embereket, nem számít, milyen öregek, milyen betegek, milyen állapotban vannak, akik kiáltanak az életükért. Ez mutatja, hogy van valahol egy élet, ahol örökké élünk. Figyeljétek meg, mennyire tökéletes ez.

1Jn 5:7,8

³² Az 1Jn 5:7-ben -ha nem tévedek-, az áll: "Mert hárman vannak, akik bizonyosságot tesznek a mennyben, az Atya, az Ige és a Szentlélek: és ez a három egy. És hárman vannak, akik bizonyosságot tesznek a földön: a Lélek, a víz és a vér; és ez a három egyben ért egyet (Károli: ez a három is egy)." Most figyeljük meg, hogy az első három egy, a földön lévő második három pedig egyben ért egyet. Nem lehet meg neked az Atya a Fiú nélkül; és nem lehet a tiéd a Fiú a Szentlélek nélkül. Viszont lehet a tiéd a víz vér nélkül, a vér pedig a Lélek nélkül.

³³ Úgy gondolom, hogy a korszakokon keresztül ez bebizonyosult. Víz, vér és Lélek: megigazulás, megszentelődés, a Szentlélek keresetsége. Ez a típusát adja, vagy pedig az ellentétjét mutatja annak, ami a természetes születéskor történik. Figyeljük meg, hogy amikor egy asszony vajódik a szüléskor, akkor az első dolog, ami megtörténik -normális születésnél-, hogy elfolyik a magzatvíz. A második dolog a vér, utána pedig jön az élet. Víz, vér és lélek. Ebből áll a normális, természetes szülés.

³⁴ És így van ez a lelki dolgokban is. A víz, hogy megigazulunk hit által, hogy hiszünk Istenben, hogy személyes Megváltónknak fogadjuk Őt el, és hogy megkeresztelkedünk. A második dolog a Lélek általi megszentelődés: Isten megtisztítja a lelkünket a világ dolgaitól és a világ utáni vágyakozástól. Utána jön a Szentlélek, aki újjászüli bennünket és betölti az Ő megszentelt eszközét.

³⁵ Például így, most hogy... Mondtam nektek, hogy tegyétek félre, amit nem hisztek el, és aztán egyétek tovább a pitét. Tegyük fel, hogy egy üveg van kint a csirkeólban. Azt az üveget nem csak egyszerűen felvesszük onnan, az asztalunkra állítjuk és megtöltjük vízzel vagy tejjel. Nem. Az, hogy felvesszük az üveget, csak a megigazulás. Az, hogy kimossuk az üveget, a megszentelődés. A görög nyelvben a megszentelést egy összetett szó fejezi ki, ami azt jelenti: megtisztított és szolgálatra félretett. Nem szolgálatban, hanem szolgálatra. Aztán mikor megtöltjük az üveget, akkor helyezzük a szolgálatba.

³⁶ Ne haragudjatok most ezért -nem akarok senkit megbántani-, de ez az, ahol ti, Zarándok Szentek és nazarénusok nem tudtatok tovább haladni a

pünkösöd felé. Megtisztultatok a megszentelődés által, de amikor a szolgálatba kerülhettetek volna a nyelveken szólás és a többi ajándék használatával, azt már nem fogadtátok el, és visszaléptetek. Nos, ez történik: mindig ez történik. Nem kritizálni akarlak benneteket, csak... Szeretném ezt kivenni a szívemből. Ez égetett engem, amióta csak itt vagyok, úgyhogy... Ha Carl kegyelme, Demos és a többiek... Minden tölem telhetőt megteszek, hogy megszabadítsam a lelkemet (soul) ettől, ez rajtatok múlik.

³⁷ Tehát a természetes adja a lelki típusát. Tehát látjuk... Aztán teljesen megszületik. Amikor a kisbaba... Nem sokat kell tennünk azért, hogy a magzatvíz elfolyjon. Nem sokat kell tenni azért, hogy meginduljon aztán a vérzés. Ahhoz azonban, hogy életre keljen a kisbaba, már tenni kell valamit: meg kell paskolni, hogy elkezdjen kiabálni. És... Tanultság nélkül, pedig az itteni testvérek nagyon műveltek, én csak a természettel tudom bemutatni ennek a típusát. Itt vagyunk. Ez történt: egy jó nagy paskolás kellett ahhoz, hogy életet kapjanak.

³⁸ Vegyünk egy kisebbfajta sokkhatást. Lehet, hogy nem is kell a kisbabát megpaskolni, csak megrázni egy kicsit. Néha már maga a gondolat, hogy megszületett, elég sokkhatás neki. Meg kell fogni, meg kell rázogatni. Ha nem kezd el lélegezni, akkor meg kell egy kicsit paskolni, aztán pedig -legalábbis számára- ismeretlen nyelveken kezd el kiabálni. Tehát valamilyen módon hangot ad ki magából. És úgy gondolom, hogy ha egy kisbaba hang nélkül, érzelem nélkül, némán születik meg; akkor az egy halott kisbaba.

³⁹ Ez a probléma a mai gyülekezettel, a rendszerrel: túl sok némán született kisbaba van. Így igaz. Kell nekik egy evangéliumi paskolás, hogy felébredjenek, hogy olyan állapotba kerülhessenek, amikor Isten beléjük lehelheti az élet leheletét! És látjuk, hogy ez mennyire igaz. Nyers teológia ez, de mindenesetre az igazság.

⁴⁰ Figyeljük meg, hogy egy mag világrajötténél is meg kell hálnia a régi magnak, mielőtt az új mag világra jöhet. A halál tehát mindig nehéz. Fájdalmas, nehéz. A születés ugyanilyen: mert életet hozunk a világra, és az fájdalmas.

⁴¹ Jézus azt mondta, hogy az Ő Igéje az a mag, amit a magvető kiment elvetni. Ezt mindnyájan ismerjük, és ezt vasárnapi iskolai leckeként szeretném tanítani, hiszen vasárnap van. Figyeljük meg, hogy ez az Ige a mag... De ne felejtjük, hogy a mag csak akkor hoz elő új életet, amikor meghal. Ezért volt olyan nehéz a farizeusoknak az Úr Jézus Krisztust megérteni: mert a törvény alatt voltak. A törvény pedig nem más, mint Isten Igéje, mag formában. Amikor azonban az Ige testté lett, és már nem törvény volt, hanem kegyelem... A kegyelem és a törvény nem létezhet egyszerre, mert a kegyelem sokkal a törvény felett van, a törvény még csak meg sem közelíti azt. Ezért volt nehéz a

- Szent bizonyosság, Jézus enyém! Földi utamra sugárzik e fény! Vár az örökség, mennyei rész, lelkem ujjongva fölfelé néz!

- Tudod, Billy, ezt igazán méltányolom. Ez egy nagyszerű dolog. De... Tudod, ez nem elég ahhoz, hogy majd a temetőbe kerülj.

- De arra igen, hogy majd kikerüljek onnan. Engem nem az izgat... (Branham testvér és a gyülekezet nagyon nevetnek.) Nem az izgat, hogy hogyan kerülök majd be a temetőbe, hanem hogy hogyan jövök majd ki onnan. Látjátok? Egyszerűen így érzek ezzel kapcsolatban.

⁹ Tegnap este a kezembe vettem a Bibliát, és nem találtam azt az ígérést benne... Az új Bibliámat vettem a kezembe. A régiből olvastam előtte, de az újat vettem a hónom alá, és azzal siettem ide. Odalapoztam ahhoz az ígéréshez, és azt gondoltam: "De hát nem a János 16:21-nek kellene itt lennie?" És egyáltalán nem az volt ott.

Kérdeztem Moore testvértől: - Nem ez az az igehely?

- De, igen.

Visszapillantottam a Bibliámba, és mégsem az volt odaírva. Azt gondoltam: "Biztosan rosszul fűzték bele az oldalakat."

Aztán jött oda a testvérem, Stanley testvér, Stanley érsekúr. És nem tudom, hogy pontosan mire gondolt, amikor... De számomra olyan vigasztalás volt. Odalépett hozzám és csak annyit mondott: - Nyugodj meg testvérem, talán Isten ezzel is végez valamit... Látjátok? És ez akkora bátorítás volt számomra.

Kíváncsi vagyok, tudta-e akkor, hogy prófétált? De most, hogy pár perce beszéltem is vele, már bizonyára tudja.

¹⁰ A prédikációm tehát a vajúdásról szólt. Elég egyszerűen közelítettem meg a vízililiom példájával: hogy hogyan kezd el élni a tó fenekén, aztán hogyan jön fel a napfényre. Beszéltem a harmatcseppekről, meg több ilyen dologról is. Aztán beszéltem arról, hogy el kell rothadnia, meg kell hálnia ahhoz, hogy aztán előjölessen. Így próbáltam meg ábrázolni a gyülekezet helyzetét.

Mint egy orvos, amikor beteget kezel. Vannak ma olyan orvosok, akik azt mondják: - Csak dörzsöld meg jó erősen a sarkadat hátul, attól majd elmúlik az arcodon lévő daganat... Persze egy jó orvos soha nem hallgatna ilyen tanácsra. Ő az orvosi kutatási szakkönyvek szerint kezeli a betegeit.

Én is így próbálom kezelni a betegeket. Amikor látom, hogy a gyülekezet beteg, akkor nem azt mondom nekik, hogy egy újfajta kézfogás vagy egy újfajta szerveződési forma fogja meggyógyítani őket. Az általam ismert Könyv szerint kell őket kezelnem. Értitek? Tehát mikor azt látom, mintha a

hogy amikor majd előjövök, akkor ez is nálam legyen... Ez a véleményem a régi Bibliámról.

⁷ Régebben sokszor elmondtam egy kis történetet... Remélem, nem szentségtörés. De elmentem egy... Earl Prickett testvér mondta nekem egyszer, hogy van egy találkozó New Yorkban. Ott találkoztam egy emberrel, aki azt kérdezte tőlem: - Mondd csak, mi dolgod van neked az üzletemberekkel? Hiszen te prédikátor vagy.

Azt feleltem neki: - Én is üzletember vagyok.

Azt kérdezte: - Milyen üzletben dolgozol?

Feleltem: - Bizonyosság... Ő azt hitte, hogy azt mondtam: biztosítás. (Az angol nyelvben a *biztosítás* és a *bizonyosság* szavak nagyon hasonló hangzásúak.) Tehát azt mondtam: - Bizonyosság.

Azt kérdezte: - Milyen biztosítást árulsz?

Feleltem: - Örök életet. De nem én árusítom. Csak én magam is megkötöttem már ezt a biztosítást, és próbálom másoknak is ajánlani.

⁸ Emlékszem egy fiatalemberre, akivel egy iskolába jártam. Ő is biztosításokat árult. Nincs semmi baj velük, de én nem vettem semmilyen biztosítást. Úgyhogy ez a fiatalember egyszer eljött hozzám, és azt mondta: - Billy, szeretném, hogyha kötnél magadnak egy biztosítást. Feleltem neki: - Ismerem a bátyádat. - Igen, a bátyám a Metropolitan Biztosítónál dolgozik. Tehát szeretném, hogyha vennél tőlünk egy biztosítást.

Azt mondtam neki: - Wilmer, igazán köszönöm.

Lehet, hogy itt is van a bátyja ma este. Ő szokott cikkeket írni a *Felső Szoba* című folyóiratnak, a *Felső Szoba*...

Azt mondtam neki: - Van bizonyosságom.

- Hogyan?

A feleségem is úgy nézett rám, mint valami nagy képmutatóra. Rám nézett: - Billy...?

De én csak folytattam: - Igen, van bizonyosságom.

- Óh, igazán sajnálom. Én... Úgy hallottam, hogy nincs biztosításod.

- Nincs, bizonyosságom van.

- Akkor megértette, mit mondok: - Hogy mondtad?

- Van bizonyosságom.

- Hogy érted ezt?

farizeusok számára meghalni a törvényüknek, hogy a kegyelem megszülethessen. De annak meg kell lennie. A két törvény nem létezhet egyszerre, egy időben.

⁴² Nem lehet az, hogy az egyik törvény azt mondja, hogy átmehetsz ezen a lámpán, a másik meg azt, hogy nem. Az egyik azt mondja, hogy megteheted; a másik pedig azt, hogy nem. Egyszerre csak egy törvény létezhet. Lehet, hogy volt idő, amikor átmehettél a lámpán. Figyelem: akkor menj át rajta. De most piros a lámpa: akkor állj meg! Látjátok? Tehát egy időben nem létezhet két törvény.

⁴³ Megfigyelhetjük, hogy mindig... Az én gondolatom számotokra most fájdalmat, nyomást és kényelmetlenséget hoz. Nézzétek meg, hogy azok a farizeusok is hogyan haltak meg a törvénynek: fájdalom, nyomás és kényelmetlenség árán. De ennek így kell lennie.

⁴⁴ Látjuk, hogy az eső hozza elő a földön a gyümölcsöket. "Megszületett" -mondja a költő, "a mennydörgés mezején, a viharos, feldúlt ég alatt." Ha viszont nem lenne mennydörgés és viharos, feldúlt ég; soha nem születne meg az a kis esőcsepp, ami a tengervízből lett felemelve és a tengeri sótól lett megtisztítva. Villámlás, mennydörgés, nagy robaj, vihar, cudar idő és valami félelmetes dolog kell ahhoz, hogy azok a kis esőcseppek megszülethessenek. Világra hozni valamit fájdalmas dolog: a meghalás az ára. Ahogy a felhők meghalnak, úgy jönnek létre az esőcseppek; az eső is része a felhőnek. Az egyiknek meg kell szünnie ahhoz, hogy a másik létezhesen. Az itteni testvéreim, legalábbis közülük néhányan, pontosan el tudnák nektek mondani ezeknek a dolgoknak a törvényszerűségeit. Én viszont nem tudom.

⁴⁵ Most pedig térjünk át egy másik dologra bizonyítékként. Szerintem az egyik legszebb virág -persze mindenkinek megvan a saját legszebb virága-, amit valaha is láttam még a keleti parton, az a vízililiom. Hányan láttatok már vízililiomot? Óh, számomra semmi ahhoz hasonlatos nincsen. De megfigyeltétek-e már, hogy min kellett keresztül mennie a vízililiomnak? Eszembe jut, amit Jézus mondott: "*Tekintsétek meg a liliomokat, mimódon növekednek: nem fáradoznak és nem fonnak: de mondom nektek: Salamon minden ő dicsőségében sem öltözött úgy, mint ezek közül egy.*" Mert Salamon dicsősége mesterséges volt, a liliom azonban az ő saját szépségében maga az élet. Az élet teszi gyönyörűvé, nem pedig valamilyen mesterséges viselet vagy festék.

⁴⁶ Akárcsak az asszonyaink. Szerintem semmi szükség arra a zöld színű festékre, a szemkihúzókra, meg ezekre a dolgokra, vagy a manikűrre, vagy... Összekeverem ezeket a dolgokat. Nincs szükség mindezekre a mesterséges dolgokra az arcotokon, hogy szépek legyetek. A szépség az, amit a szépség tesz.

Ha vesztek egy kis ApCsel 2-t és 4-t, és azt összekeveritek egy kis Jn 3:16-tal, az magasan veri mindazt, amit a Max Factor elérhet rajtatok. A férjetek jobban fog szeretni, mindenki szeretni fog, és biztos vagyok benne, hogy Isten is.

⁴⁷ Liliom. Azt mondta, hogy gondolkozzunk el azon, hogy hogyan növekednek, hogyan próbálkoznak, hogyan kell kibújniuk. Nézzük csak meg, hogy honnan jönnek a kis vízililiomok: a porból, a sárból, a sáros vizekből, a koszos vizekből. Mindezeket át kell menniük, hogy kibújhassanak. Az a kis élethordozó a tavak fenekéről küzd fel magát, ahol békák vannak, és mindenféle nehézségeken kell átmennie. De amikor a nap jelenlétébe kerül, akkor megszületik. A kis mag kirobban az életre. Nem teheti meg ezt addig, amíg azon a hosszú folyamaton végig nem küzd magát. Keresztül kell mindazokon a dolgokon mennie. Maga a nap teszi ezt, a nap vonzza a kis liliumot. Amikor pedig a kis lilium kiér a koszos vizek és a sár fölé, annyira boldog, hogy szabadon kiadja az ő életét. És egy csodálatos élet az, amikor bejut annak a jelenlétébe, ami magához vonta a kis virágot.

⁴⁸ Szerintem ez csodálatos példája a keresztyén életnek. Amikor valami von téged kifelé a világból egészen addig, míg egy napon beleszületsz annak a jelenlétébe a Szentlélek által. Milyen csodálatos! Ha te is megpróbálsz hozzátenni valamit, megölnöd azt a dolgot.

⁴⁹ Mint amikor egy kiscsirke megszületik. Megfigyeltétek már a kiscsirkéket? A kis csőrük végén -minden tojásból született madár csőre végén van egy... A régi tojáshéj elkezd öregedni. A tojás belső részének el kell rothadnia. Ehhez pedig arra a kis csőrre van szükség, hogy belülről karcolgassa a tojáshéjat, míg a tojáshéj meg nem reped. Mi erre Kentucky-ban azt mondjuk, hogy kivájja a maga útját. Ennél jobb módszert még nem találtak. Miért? Mert Isten ezt a módot adta meg. Ha próbálsz a kiscsirkének segíteni, elpusztítod őt. He leemeled róla a tojáshéjat, elpusztul. Látjátok, neki is meg kell dolgoznia, meg kell küzdenie ahhoz, hogy előbújhasson!

⁵⁰ Így kell tennie a keresztyénnek is. Nem annyiból áll ez, hogy valaki kezét fog veled és befogad téged. Ott kell feküdnöd, míg meg nem halsz, el nem rothadsz és meg nem születsz az Isten országába. Ezt az utat adta Isten. Nem egy könyv szerint kerülsz be oda, sem nem attól, hogy kezét fogsz valakivel és csatlakozol valamihez, vagy felpörgeted vagy éppen lenyugtatod magad. Egyszerűen ott kell hagynod a régi tojáshéjat. Figyeljétek meg, hogy ettől jobb módszert még senki nem talált.

⁵¹ A kisbabáknak sem talált még fel senki jobb módot arra, hogy megkapják, amit akarnak, mint az Istentől kapott módszert. Megtehetnénk, hogy a kisbaba megszületésekor egy csengőt helyezünk el a bölcsője mellé, és azt mondjuk neki: - Kisfiam, én egy teológus vagyok... Elolvastam a

Egy apró dolog van, amiről szeretnék nagyon röviden beszélni, talán egy pár percig.

Azért vezetem ma 250 mérföldet, hogy meghallgassam Reed doktor szolgálatát. Valami történt tegnap, ami... De Reed doktorért 1000 mérföldet is vezetnék. De valami történt... Mióta itt vagyok, 1000 mérföldet is vezetnék, csak hogy halljam, amit tegnap hallottam: egy csodálatos dolgot, melyet test és vér nem jelenthet ki. A Szentlélek kell hozzá. És csodálatos volt látni, hogy valaki ilyen módon adjon nekem bátorítást, nagyon hálás leszek érte egész életemben.

Azt akartam mondani, hogy ha valaha is egy műtetre lesz szükségem és orvost kell szereznem, akkor az te leszel, Reed doktor. Megbízom ebben az emberben, ha már műtetre kell mennem. Olyan kezek, melyek hisznek Istenben: ilyet szeretnék, hogy műtsön engem. És így... Azért bízom benne, hogy soha nem lesz műtetre szükségem. De ha mégis, akkor Reed doktort akarom, vagy ha ő nem tudna eljönni, akkor egy olyan orvost, mint ő.

⁵ Történt egy dolog tegnap este, azaz tegnap délután, ami tényleg nagyon különös volt számomra. Rövid leszek, mert nem akarok időt elvenni a testvéremtől, mivel ő fog szolgálni. Úgy gondolom, hogy ez is hozzátartozik a szolgálatomhoz.

Figyelem a kis dolgokat. Minden kis dolog jelent valamit számomra. Hiszem, hogy egy keresztténnyel semmi sem történik véletlenül. Hiszem, hogy minden Isten rendelése, mivel Jézus azt mondta, hogy minden a javukra van azoknak, akik Őt szeretik. Ezért hiszem, hogy az én szerény szolgálatomban is minden apró dolog azért van, hogy segítsen benneteket. Ti pedig mindnyájan segítetek engem. Segítjük egymást, hogy a dicsőségbe jussunk. Ilyen módon minden apró dolognak jelentése van számomra. Ezt persze nehéz volt tegnap délután elhinnem, amikor nem találtam a prédikációmhoz azt az ígérést. Én mondom, életemben nem voltam még akkora zavarban. A feleségemtől kaptam karácsonyra egy új Bibliát.

⁶ A régi Bibliám már nagyon elhasználódott. Húsz éve használom azt a Bibliát. A Houston Gospel Tabernacle (Houston-i Evangéliumi Gyülekezet) ajándékozta nekem sok évvel ezelőtt, amikor elkezdődtek az összejövetelek. Nagyon drága kincsem nekem... Annak a Bibliának a lapjai bejárták velem a világot: tengereken keresztül, mindenfelé, amíg... Kihullanak belőle a lapok. Mózes első könyvéből veszek ki egy lapot, ami a Mózes ötödik könyvébe tartozik, csak legutóbb nem a helyére tettem vissza. Úgyhogy a feleségem vett nekem karácsonyra egy új Bibliát. Nagyon nehezemre esett a régit félretenni, mert annyira kedves volt nekem. Azt mondtam: - Ha Jézus eljövetele előtt mennék el, akkor ezt tegyétek a karjaimba. Hadd menjen ez is a sírba velem,

Ma teljesedett be ez az Írás

(This Day This Scripture)

¹ Köszönöm, Demos testvér. Carl Shakarian, illetve Demos Shakarian testvér, Carl Williams testvér és küldöttek, mindenkinek köszönöm. Úgy gondolom, hogy ez a földműves pontosan azt mondta el, amiről én akartam beszélni ma este. Az én mondandómat mondta el. Nagyon élveztem ezt az összejövetelt. Jobban élveztem ezt a találkozót, mint bármelyiket, amelyen valaha is voltam. Soha egyetlen összejövetelen sem láttam ehhez fogható összhangot, igazi közösséget és testvéri szeretetet. A másik dolog az, hogy részem volt abban a kiváltságban, hogy találkozzam a menny új képviselőivel, és hogy kezet fogjak velük.

² Néhány estével ezelőtt egy baptista testvért hallgattam, aki ott ül. Nem jut eszembe a neve. (Shakarian testvér azt mondja: Irvin.) Irvin testvér. Ő hozott nekem egy imajegyet a nagynénjétől, aki szintén itt van ma este közöttünk. Kb. 20 éve őrzi ezt az imajegyet.

Úgy jött el az alkalomra, hogy egy betegségben haldoklott. Talán egy orvos el tudná magyarázni, hogy pontosan mi volt a betegsége. Olyasmi, mint a lepra, de nem az. Egyszerűen... Műtét útján lehet valahogy kezelni, de az ember utána olyan lesz, mint egy növény: csak ülni tud. És miközben ez a hölgy csak ott ült, nem került sorra az imajegye. Nem jutott be az imasorba, de a Szentlélek oda vezetett engem hozzá. Itt van közöttünk ma este. Egészséges, és ezért nagyon hálásak vagyunk.

³ (Shakarian testvér mondja: Testvérem, Howard Irvin beszélt veled, és azt hiszem, a nagynénje is itt van. Esetleg megkérhetnénk, hogy álljon fel.) Volna szíves felállni a nagynéni? (Ott van. Integessen. Integessen. A gyülekezet tapsol.)

Isten áldjon meg, testvérnő, a te nagy hitedért az Isten Fiában. Ő adjon neked jó egészséget, amíg haza nem hív, amikor ez a halandó test a halhatatlant fogja felöltözni. Olyan hálás vagyok, amiért tudhatom, hogy ez a hölgy éveken keresztül őrizgette az imajegyet. Ma este pedig idehozták, és megmutatta nekem azt a kis kártyát. Tudjátok, amit mondtam: mint kenyér a vízben. Visszatér hozzád, ha valamit másokért próbálsz megtenni.

⁴ Részem volt abban a kiváltságban, hogy megismerkedjem ezekkel a nagyszerű igehirdetőkkel. Nagyon méltányolom a remek közösséget és az együttműködést. Carl testvér kihirdette, hogy jövőre visszajövök, ha az Úr is úgy akarja és itt leszünk a földön. Remélem, hogy mindannyióttal találkozom jövőre, és hogy mindnyájan hoztok magatokkal új testvéreket is.

gyermeknevelésről szóló könyveket, és hadd mondjam el neked, hogy te egy modern gyermek leszel. Modern szülőktől születél egy modern otthonba. Ha éhes vagy, vagy szükséged van anyukádra vagy énrám, csak hívjál bennünket ezzel a csengővel... Ez soha nem fog működni. A kisbaba csakis úgy kaphatja meg, amit akar, hogyha kiabál érte. Ez az Istentől kapott módszer.

⁵² És nekünk is ugyanez a módszer adatott: úgy kapunk meg valamit, hogyha kiáltunk érte. Kiálts! Ne szégyellj. Mondd ki: - Én éhezem Istenre! Ne törődj a diakónusokkal, a pásztorokkal, vagy bárki másokkal, akik körülötted vannak. Csak kiálts! Mit számít az, hogy az egész Jones család ott ül melletted? Kiálts! Ez az egyetlen módszer arra, hogy megkapjunk valamit, hogy segítséget kapjunk. Erről tanított Jézus, amikor itt volt a földön, a hamis bíró példázatában.

⁵³ Van egy kis harmatcsepp - nem tudom nektek leírni a képletét. Lehet, hogy vannak itt tudósok közöttünk, de én mégis csak azt fogom elmondani, amit én gondolok. Talán egy sötét éjszakán a légkör egy része összesűrűsödik, és ráhullik a földre. Amikor ez megtörténik, akkor születik meg a harmatcsepp. Reggel pedig ott fekszik: fázik és reszket egy kis fűszálon vagy a ruhaszárító kötélén. De csak egyszer süssön rá a nap! Észrevettétek-e már, hogy milyen boldog olyankor egy harmatcsepp? Csak úgy csillog és remeg. Miért? Mert tudja, hogy az a napfény vissza fogja őt juttatni oda, ahol eredetileg volt.

⁵⁴ És így van minden férfi és asszony, akik Isten Lelkétől születtek. Van abban valami, amikor a világosság kiárad felettünk. Annyira boldogok vagyunk, mert tudjuk, hogy visszamegyünk oda, ahonnan jöttünk: az Isten keblére. Hát persze, hogy szinte reszket az örömtől, mikor a napfény éri. Tudja, hogy visszamegy oda, ahonnan jött. Egyszerű kis nyers dolgok ezek, amíg felismerjük őket. De nézzünk valami mást.

⁵⁵ Tudjuk, hogy a régi magnak el kell rothadnia, mielőtt az új mag előjöhet. Teljes mértékben. Nem csak hogy meg kell hálnia, hanem a halála után el kell rothadnia. Tudjuk, hogy ez igaz. Ugyanez van az új születéssel is. Soha nem megyünk vissza, hanem előre megyünk, amikor újjászületünk.

És úgy gondolom, hogy ezért van ma olyan sok... Illetve nem olyan sok igazi újjászületés, mert a mag... Talán együtt érez az Igével vagy a személlyel, de nem akarnak elrothadni attól a rendszertől, amiben benne voltak. Nem akarnak kijönni belőle. A régi rendszerben akarnak maradni és úgy állítani magukról azt, hogy újjászülettek, vagy hogy hiszik az arra a korra szóló üzenetet.

⁵⁶ Ezt láttuk Luther, Wesley, a pünkösdiek és a többi korszak ideje alatt. Még mindig próbálnak ragaszkodni a régi rendszerhez és mindezeket állítani

magukról. A régi rendszer korának azonban meg kell halnia, el kell rothadnia ahhoz, hogy újat hozhasson elő. Ők még mindig abba a régibe akarnak kapaszkodni. Figyeljétek meg, hogy bár tudják azt, hogy halott a régi rendszer, mégsem akarnak kirothadni belőle. A kirothadás pedig az, amikor tényleg végeztek vele.

⁵⁷ Amikor arra hivatkoznak, hogy újjászülettek... A hivatkozás azonban csak egy jel; az elrothadás hozza elő az új születést. El kell rothadni attól, amint azt tettük minden korszakon át: Wesley és a többiek idején keresztül. Mikor világra jön az az új születés... Wesley, illetve Luther egy szóval jött előre: az igaz ember hitből él. Tovább nem kapaszkodhatott a régi rendszerbe. Ki kellett jönnie abból.

⁵⁸ Aztán a kálvinista tanítás alatt a kálvinisták ilyen állapotra juttatták el az anglikán egyházat, amíg Isten fel nem nevelte a következő tanítást, ami John Wesley-é volt. A régi rendszernek meg kellett halnia ahhoz, hogy az új előjölessen. Amikor pedig Wesley ideje véget ért, illetve a búzánövény szárán a kis levélkék és szálacskák... Amikor a pünkösdi jött elő az ajándékok helyreállításával, akkor ki kellett jönniük a baptisták, a presbiteriánusok, a zarándok szentek, a nazarénusok, az úgynevezett Krisztus Gyülekezetei és mindezek közül: ki kellett jönniük ezekből, el kellett rothadniuk tőlük, hogy elfogadják az új születést!

ApCsel 24:14

⁵⁹ Mindig bolondoknak fognak nevezni benneteket. De olyan ez, mint amit Pál mondott, amikor elrothadt attól, amit egyszer a magáénak nevezett. Ezt mondta: “Én aszerint az út szerint, amit tévtanításnak (Károli: felekezetnek) mondanak, úgy szolgállok az én atyáim Istenének” - aszerint az út szerint, amelyet tévtanításnak mondanak. Látjátok, ő elfogadta az új életet, melyet az Ószövetség hozott világra az Újszövetségben. Pálnak el kellett rothadnia az Ószövetségtől, hogy az szinte csak egy árnyképnek hasson ahhoz, hogy...

Mt 6:33

⁶⁰ Pontosan itt tartunk most. Figyeljétek, ez az én elgondolásom. A gyülekezetek annyira szervezettek lettek, hogy az ember szinte csak akkor tud elmenni egy gyülekezetbe, hogyha tagja egy gyülekezetnek. Kell, hogy legyen valamilyen gyülekezeti kártyád, vagy egy tagsági azonosítód. És mivel én ezt gondolom, szinte csak az üzletemberekhez jövök el ajtót nyitni. Amíg csak ők nem válnak egy szervezetté, addig velük együtt haladhatok én is, és megoszthatom velük azt az üzenetet, ami a szívemen van az emberek számára. De annyira szervezettek lettek... Szeretlek benneteket, pünkösdi. A pünkösdi

az egész életeteket Isten kezébe adjátok? Ha igen, akkor álljatok fel és mondjátok: “Isten kegyelméből a teljes lényemmel elfogadom most ezt.”

¹⁸⁰ Hallelujah! Dicsőség Istennek! Hiszték-e neki? Akkor emeljétek fel a kezeteiket és imádkozzatok velem együtt. Valljátok meg a bűneiteket. Vajúdás: nehéz meghalni. De haljatok meg most! Haljatok meg! Jöjjetek ki a hitetlenségektekből! Jöjjetek ki belőle! Ez Isten megnyilvánult Igéje, amint akkor volt, amikor Jézus eljött a földre. Jézus Krisztus van közöttetek, bebonyítva.

¹⁸¹ Ábrahám azonnal megkapta a fiát, a megígért fiút, miután ez megtörtént. És Jézus újra eljön! Ez az Ő Lelke. Annyira közel van a földhöz, annyira közel van az eljövetele, hogy kész elfogadni benneteket, ha ti készek vagytok elfogadni Őt. Emeljétek fel a kezeteiket és imádkozzatok velem.

¹⁸² Urunk, Istenünk, kapaszkodjanak a papok az oltárba. Kiáltsanak az emberek. A tűzoszlop és a felhőoszlop jöjjön el a nép közé ma, és józanítsa ki őket, Urunk, hogy felismerjék az élő és hatalmas Isten jelenlétét. Add meg ezt, Urunk. Fogadd el őket. Mindannyiunkért ez az imádságom Jézus Krisztus nevében. Tölts be mindenkit a Szentlélekkel, akiben nincs meg a Szentlélek. Uram, ennek az összejövetelnek az ébredése hadd menjen át a Szentlélek hatalmas kitöltésébe. Gyógyuljanak meg a betegek, lássanak a vakok, járjanak a sánták. Az élő Isten megnyilvánulása jöjjön el az emberek közé, mint ma délután, és hadd fogadják el azt az emberek. Jézus Krisztus nevében kérem ezt.

Emeljétek fel a kezeteiket, dicsérjétek Őt és fogadjátok Tőle, amit kértetek.

Ott hátul egy férfi ül. Egy néger ember, akinek a szemével van probléma. A munkája... Autókkal dolgozik... Autókat fényez, autófényező. Így van. Romlanak a szemeid. Most jutottál hitre. Valami nagyon különös dolog történt veled. A keresztnéved Fred. Így van. A családnéved: Cannt. Így van. Hiszel-e? Többé nem fognak problémát okozni a szemeid. Soha életemben nem láttam ezt a férfit.

Ott hátul egy másik férfi... Ő sem idevalósi: California államból jött. Rossz a háta. Owens úr? Az Úr Jézus gyógyítsa meg téged.

¹⁷⁴ Soha életemben nem láttam azt a férfit, semmit sem tudok róla. Csak a fényt követem, amerre megy. Ha hinni tudtok, minden lehetséges azoknak, akik hisznek.

¹⁷⁵ Ennek a fiatalembernek itt sérve van. Szemüveget és egy szürke öltönyt visel. Fred, Isten meggyógyít, ha hiszel. Elfogadod? Rendben van. Soha életemben nem láttam őt.

¹⁷⁶ Holden asszonynak, aki ott mögötte ül, a szemével van problémája. Nem ismerem azt az asszonyt, soha életemben nem láttam, de ez az igazság. Ha hinni tudsz.

¹⁷⁷ Miért sírsz, testvérnő? Idegösszeroppanásod, légcsőhurutod és szívbetegséged van. Hiszed-e, hogy Isten meggyógyít téged, aki ott a sor végén ülsz? Ha teljes szívedből hiszel, akkor Jézus Krisztus meggyógyít téged. Az idegesség is meg fog szűnni és érezni fogod, hogy a megfelelő állapotba kerülsz vissza. Az ördög hazudik neked. Elfogadod? Akkor emeld fel a kezedet és mondd: - Elfogadom... Rendben van, a betegségnek vége.

Zsid 4:12

¹⁷⁸ Miért? Ez a gyülekezet vajúdik. Nem hoztok-e most döntést az Ő jelenlétében? Pontosan az Igét mutattam meg nektek: hogy mit mondott arról, amit cselekedni fog. Ebben az épületben kérdeztétek meg azoktól, akiket már megütött valami, vagy akikhez szóltam, hogy valaha is láttam-e őket, hogy ismertem-e őket, vagy hogy tudtam-e bármit is róluk. Szerintetek egy ember képes lenne erre? Teljességgel lehetetlen, hogy ilyesmi történjen meg. Akkor mi legyen ez? Az Emberfia. *“Isten Igéje élesebb minden kétélű kardnál, megítéli a lelket és a szív gondolatait.”* Pontosan így volt akkor, amikor testté lett itt a földön az Isten Fiában. Most ez van kijelentve az Isten Fia által, aki egy menyasszonyt hív ki ebből a szervezeti rendszerből.

2Kor 6:17

¹⁷⁹ “Jöjjetek ki belőle! Különüljete el tőle!” - mondja Isten. Ne érintsetek a tisztátalan dolgokat! És Isten elfogad benneteket. Készek vagytok-e arra, hogy

pedig semmi esetre sem egy szervezet. Ti csak úgy nevezitek magatokat. A pünkösöd egy megtapasztalás, nem pedig egy felekezet.

De látjátok, az a dolog, ami annyira nehéz sok ember számára: amikor ránéznek és elhiszik azt, és még Isten Igéjében is azonosítják azt. Mégis annyira nehéz elrothadni attól a dologtól, amiben benne voltunk. “Mit tegyek? Hol kapjam meg az élelmemet? Mit...?” Isten a ti élelmetek! Isten az egyetlen dolog, amihez ragaszkodnotok kell! “Keressétek először Isten országát és az Ő igazságát.” Ezt ennyiben hagyom, mert ti tudjátok, hogy miről beszélek!

Jel 21:1

⁶¹ Isten prófétái elmondták nekünk, hogy új egünk és új földünk lesz. Ha akartok erre igehelyet is, ez a Jelenések 21-ben van. Idézhetem is nektek, felírtam magamnak. János azt mondta:

“Ezután láték új eget és új földet; mert az első ég és az első föld elmúlt vala... Vagyis nem volt többé.”

Ha nekünk új földünk lesz, akkor a régi föld és az új föld nem létezhetnek egyszerre. Vagyis az új világ és a régi világ nem létezhetnek egy időben. Nem létezhet két világrend egy időben. Ahhoz, hogy lehessen új földünk, a réginek meg kell hálnia. Ha a réginek meg kell hálnia, akkor az most vajúdik azon, hogy világra hozhassa az újat.

⁶² Amikor pedig az orvos megvizsgál egy vajúdo asszonyt, akkor az egyik dolog, amit ő megtesz -és ezt két három tanú jelenlétében mondom, mert tudom, hogy vannak közöttünk jó orvosok, keresztény orvosok... Meg is kérdezném ezt tőletek. Az egyik dolog, amit az orvos megtesz, az az, hogy méri a szülési fájdalmak között eltelt időt. Méri a fájások közti időt, hogy mennyi idő telik el két fájás között, és hogy mennyire válnak egyre erőteljesebbé a fájások. Az egyik erősebb, mint az előtte lévő, a következő pedig még erősebb. Egyre gyakrabban követik egymást. Így tudja felállítani az esetről a diagnózist, a fájdalmak segítségével.

⁶³ Ha a világnak meg kell szülnie egy új világot, akkor mi is vizsgáljuk meg a földön látható szülési fájdalmakat. Ebből aztán meglátjuk, hogy milyen időben is élünk, és hogy mennyi van még hátra a világ vajúdásából.

⁶⁴ Az első világháború egy nagy szülési fájdalom volt. A világ vajúdásának az egyik első nagy fájdalma, mert abban az időben már megjelentek a bombák, a gépfegyverek és a mérges gáz. Emlékezzetek csak... Talán sokan nem emlékeztek rá. Úgy nyolc éves kisfiú lehettem akkor, de emlékszem, hogy az emberek mennyit beszéltek mustárgázzal és a klórgázzal: úgy tűnt, hogy az egész csak akkor vette kezdetét, de az emberek már arról beszéltek, hogy az egész földet fel fogják égetni velük. Mindenkit megölnek

azok a gázok. Beszéltek róla, hogy a szél mindenfelé fújja ezeket a gázokat, és mindenki halálosan félt a mérgező gáz fegyverétől. Akkor ment keresztül a világ az első szülési fájdalmán.

⁶⁵ Most pedig látjuk, hogy megvolt a második világháború is. A föld szülési fájdalmai minden alkalommal egyre nagyobbak és egyre erőteljesebbek. A föld majdnem belehalt az atombomba feltalálásának idejébe, mert azzal egy egész várost el lehetett pusztítani. Sokkal nagyobb fájdalom volt ez a föld elpusztításában, mint az első világháború okozta szülési fájás.

⁶⁶ A föld tudja, hogy már közel van az ő szülésének órája. Ezért annyira ideges és izgatott, mert most már olyan hidrogénbombák és légi fegyverek is vannak, amelyek az egész világot is elpusztíthatják. Egyik nemzet fél a másiktól, még ha a másik csak egy kicsi nemzet is. Olyan rakéták vannak, amelyekről azt mondják, hogy a csillagokig tudják őket irányítani, és hogy a világon oda lőhetik ki őket, ahová csak akarják.

⁶⁷ A minap hallottam a hírekben, hogy Oroszország azt állítja magáról, hogy a mi nemzetünket el tudja pusztítani anélkül, hogy nekik bajuk esne. És mi nem tudjuk, hogy mihez kezdjünk ezzel kapcsolatban. Mindenkinek ilyen állításai vannak, és azok igazak is. Az emberek... A tudomány betört Isten laboratóriumába, és ebben addig fognak haladni, amíg el nem pusztítják önmagukat.

⁶⁸ Isten mindig megengedi, hogy a bölcsesség elpusztítsa önmagát. Isten semmit sem pusztít el. Az ember önmagát pusztítja el a bölcsesség által, ahogy azt kezdetben is tette, amikor a Sátán bölcsességéhez nyúlt Isten Igéje helyett.

⁶⁹ A világ tudja, hogy már nem sok ideje van hátra. És ezt nem bírja elviselni. Hiszem, hogy Oroszország egy napon tényleg elpusztítaná a mi nemzetünket, ha biztos volna abban, hogy saját maga megmaradhat. Bármelyik kis nemzet képes volna erre, de félnek, mert tudják, hogy a világ nem maradhat meg a maga pályáján ilyen állapotban. A világ tehát tudja, hogy annyira nagyok a szülési fájdalmai, hogy bele kell halnia. Nemsokára itt van már az új születés.

⁷⁰ Én hálás vagyok ezért. Belefáradtam már ebbe a világba. Mindenki tudja, hogy a halál, a fájdalom és mindenféle ellentmondások helye ez. Örülök neki, hogy a világ előbb-utóbb elmúlik és örülök annak, hogy addig már nem sok idő van hátra. Ahogy János mondta: "Bizony, jövel, Uram Jézus!"

⁷¹ A világnak természetesen el kell rothadnia ahhoz, hogy új születést hozhasson elő. És nézzétek meg, hogy mennyire elrothadt már! Figyeljétek meg, testvéreim. A világ teljesen romlott! A politikája és a rendszerei annyira romlottak, hogy ennél romlottabbak már nem is lehetnének! Egyetlen ép csontja sincs ennek a világrendszernek! Sem a politikának, sem a vallási politikának,

betegekért imádkoztam. Amikor viszont elkezdtem elmondani az Ige igazságát, az már más dolog volt.

Jn 5:39, Jn 6:52 és Jn 10:30

¹⁶⁹ Tudnotok kell, hogy minden üzenet így volt. Jézus nagyon tetszett, amikor bement a templomba és meggyógyította az embereket, de amikor egy napon leült és azt mondta: "Én és az Atya egy vagyunk" - ez már más hatást váltott ki belőlük. "Ha nem eszitek az Emberfiának testét és nem isszátok az Ő véré, nincs életetek." Látjátok, nem magyarázta ezt a dolgot. Azt akarta látni, hogy ki áll az Ő oldalán. Így van. Mit mondhatott ott az a tömeg, közöttük orvosok meg mindenféle emberek: - Ez az ember nem más, mint egy vámpír. Még hogy emberhúst együnk és vért igyunk! Jézus soha nem magyarázta meg ezt, soha nem adott erről magyarázatot. Mégis az az Ige ott tartotta az apostolokat. Őket nem érdekelte, hogy nem értették: akkor is elhitték. Tudták, hogy igaz, mert látták Isten cselekedeteit. Tudták, hogy igaz. Azt mondta: "Ezek azok, amelyek bizonyosságot tesznek rólam."

¹⁷⁰ Itt ül egy asszony, felemelt kézzel. Hívhattok engem fanatikusnak, ha úgy tetszik... De ugyanaz a tűzoszlop, amely Izráel gyermekeit vezette a pusztaságban, most afelett az asszony felett van.

2Móz 3:14, Jn 14:19 és Jn 16:28

¹⁷¹ Emlékezzünk, hogy Jézus azt mondta: "Egy kis idő és a világ nem lát engem, de ti megláttok engem. Istentől jöttem és Istenhez megyek." Halála és temetése után azt mondta a zsidóknak: "Én..." Ő volt az a szikla a pusztában. Ő volt az a tűzoszlop. "VAGYOK, AKI VAGYOK." Ki volt a VAGYOK? A tűzoszlop abban az égő csipkebokorban. Így van? Testté lett és közöttünk lakozott. Azt mondta: "Istentől jövök és Istenhez térek vissza", hogy aztán visszajöjjön a Szentlélek formájában. És Ő itt van ma velünk. Tudományos fényképek készültek róla. Itt van Ő, hogy többet is bizonyítson, mint bármelyik tudományos felvétel: itt van, hogy bizonyítsa, hogy Ő az. "Én, az Emberfia megjelenek ezen a napon." Most ott van Ő, és én pontosan azt a tűzoszlopot nézem. Azt mondjátok: - Te látod azt? Keresztelő János is látta, a többiek azonban nem.

¹⁷² Nézzük csak, hogy bebizonyítsuk most. Nem ismerem azt az asszonyt. Soha életemben nem láttam őt. A végtagjaival van valami probléma, amiért imádkozik. Így van, hölgyem. Műtéted is volt miatta. A férjed ül melletted. Nem idevalósiak vagytok, hanem California államból jöttetek. A nevetek: Rowan. A gyomorbetegséged is megszűnt, uram. Gyomorbetegséged volt, igaz? Nos, annak vége. A lábad meggyógyult.

¹⁷³ "Azon a napon az Emberfia..."

¹⁶³ Az Úr áldjon meg benneteket. Szeretlek titeket. Az az Isten, aki prédikálta ezt az Igét, felelős ezért az Igéért. Én csak az elmondásáért vagyok felelős; de Isten az, akinek élővé kell ezt tennie számotokra. Ugyanaz az Isten van itt.

ApCsel 3:4

¹⁶⁴ Akinek szüksége van közöttetek, emelje fel a kezét. Megígérte-e Ő, hogy megcselekszi ezeket a dolgokat az utolsó időkben? Nézzetek rám most. Ahogy Péter és János mondták: "Nézz reánk." Látjátok, megmondta neki. Nézzetek erre. Kérlek, ne forgolódjatok. Ez nagyon... Próbálok magamban nagyon elcsendesíteni a szívemet. Mindnyájan egy-egy lélek vagytok, és hogyha forgolódtok... Persze ti egy egység vagytok, és én próbálok megragadni az emberek hitét.

Mt 9:20, Mk 5:27,29 és Lk 8:44

¹⁶⁵ Egy kis asszony ment el mellettük és megérintette Jézus ruhájának a szegélyét, aztán leült. Jézus megmondta neki, hogy mi volt a betegsége, az asszony pedig meggyógyult. Ő megígérte, hogy ugyanezt megcselekszi ismét, hogy az Isten Fia úgy fogja megjelenteni magát, mint ahogy azt Sodoma idejében tette. A világ most ugyanabban az állapotban van. A gyülekezet is ugyanabban az állapotban van. Megtartotta-e Isten az Ő Szavát? Nézzétek meg, hogy igen vagy nem. Óh, voltak nekünk jeleink, ugrálások, nyelveken szólások, prófétálások, és minden más: de várjatok, van egy másik jel is. Óh, nagyon sok testi utánzatunk van. Ez teszi még inkább tündöklővé a valódit. Minden hamis dollár csak még inkább kiemeli a valódit.

¹⁶⁶ Most imádkozzatok és higgyetek. Kihívlak benneteket, hogy ezt tegyétek. Figyeljétek, és higgyétek, amit mondtam nektek. Hányan hiszitek, hogy ez az igazság? Természetesen: akik vagytok és ahol vagytok. Aki csak itt van most, az számomra mind idegen, kivéve Bill Dauch testvért és a feleségét, akik itt ülnek előttem. Azt hiszem, ezt a prédikátor testvért is ismerem Németországból, és még talán 2-3 embert, akik ott hátul ülnek. Valaki ott leghátul a nézőtéren, ott leghátul. Kihívlak benneteket, hogy higgyétek: amit elmondtam nektek, az az igazság!

¹⁶⁷ Mi volt akkor, amikor az Úr angyala lejött a folyóhoz 33 éve, és elmondta azt a dolgot? Honnan tudhattam volna, amikor a saját baptista lelkipásztorem is csak annyit mondott nekem: - Csak rosszat álmodtál, Billy.

¹⁶⁸ Azt mondtam: - Egy rossz álom semmiség, Dr. Davis. Hogyha... Ha ilyen a hozzáállásod ehhez, akkor el is veheted tőlem a tagsági kártyámat... Tudtam, hogy lesz valaki, aki elhiszi ezt. Isten úgy küld el üzenetet, hogyha van is, aki azt elfogadja. Óh persze, nagyon megfelelt, amikor kimentem és a

sem semmi másnak. Az emberek azt mondják: - Én demokrata vagyok! - Én republikánus vagyok! - Én metodista vagyok! - Én baptista vagyok! Velejéig romlott az egész rendszer! El kell múltnia! Már nem bírhatja tovább. Még ha az Egyesült Államok minden államát is egy George Washington vagy egy Abraham Lincoln kormányozná, akkor sem maradhatna meg tovább! Átlépte a megváltás határát! Csakis egyetlen dolog segíthet rajta: ha a Teremtőhöz jön! Ámen.

Tudja a világ, hogy már nem sok van neki hátra. Fájdalomban és görcsökben van. Az emberek nem tudják, mit cselekedjenek. Néznek erre, néznek arra, néznek mindenfelé. Félnek egymástól, mert talán az egyik elpusztítja a másikat, amaz pedig valahogy ellen fog állni és elpusztítja az egyiket. Hiszen most már az egész világ bűnös emberek kezében van, akik 5 perc leforgása alatt el tudnának minden pusztítani. Értitek?

⁷² Tudja a világ, hogy már nem sokáig bírja. Az emberek is tudják, hogy már nem sok van hátra a világnak. A világ is tudja, hogy meg fog történni, amit Isten megmondott. Az egek és a föld égni fognak. Az egész világ meg fog újulni, hogy egy új világ születhessen meg. Isten így prófétált erről.

⁷³ A világ minden rendszere meg van rothadva, és ez kell is ahhoz, hogy a világ maga elrothadhasson. Azért mondtam, hogy a világ ideges, izgatott és rendkívül nyugtalan. Mindenfelé földrengésekről hallani. Alaszkában az apály és a dagály okozta mozgások földrengésekkel rázzák meg az egész partvidéket. Az emberek azt kérdezzék egymástól: - El kell költöznünk innen? Látjátok, nem tudják, mit cselekedjenek. Nincsen biztonsági zóna, csakis Egy: Krisztus, az élő Isten Fia. Csakis egyetlen dolog a mi biztonsági zónánk, az pedig Ő maga: rajta kívül minden más el fog veszni olyan bizonyossággal, ahogy azt Isten megmondta.

⁷⁴ Nézzük meg az orvos kézikönyvét -ha már a világ ilyen állapotban van-, és figyeljük meg, hogy minek kell megtörténnie, amikor az új föld megszületik: Máté 24 az orvos kézikönyvéből, ami a Biblia. Nézzük meg, miről szól itt a prófécia, hogy milyenek lesznek a világ tünetei. Az orvos tudja, hogy mik a gyermekszülés tünetei. És amikor már elérkezett az ideje a gyermek megszületésének, akkor minden szükséges dolgot előkészít. A jelentkezett tünetekből tudja, hogy a gyermek nemsokára megszületik. A magzatvíz elfolyt, a vérzés beindult, a magzat feje beékelődött: tehát elérkezett a születés ideje. Az orvos ezért minden dolgot előkészít.

Mt 24:24

⁷⁵ Jézus pontosan elmondta nekünk, hogy milyen dolgok lesznek meg ebben az időben. A Mt 24-ben elmondta, hogy a gyülekezet -az igazi

gyülekezet-, és a másik gyülekezet, -vagyis a természetes gyülekezet és a lelki gyülekezet-, annyira hasonlatosak lesznek egymáshoz, hogy az még a választottakat is megtévesztené, ha lehetséges volna. Ahogyan az Nőé napjaiban történt, hogy ettek, ittak, házasodtak és paráználkodtak. Mindarról az erkölcstelenségről, melyet ma magunk körül látunk, elmondta a Biblia, az orvos kézikönyve, hogy meg fog történni. Tehát mikor ezt látjuk magunk körül megtörténni, akkor tudjuk, hogy elérkezett a szülés ideje! Ennek így kell lennie. Igen, uraim.

Látjuk ezt, mint egy nemzetet... Nem egy nemzetet, hanem mint egy világot. Kezdjük Izráellel, a gyülekezettel. Beszéljünk róla egy pár percig, és kövessük az ő történetét úgy tíz percig talán.

⁷⁶ Valahányszor próféta jött a földre, Izráel szülési fájdalmakon ment át. Szülési fájdalmai voltak a próféták üzenetei közben. Mert mit tett a próféta? A prófétánál volt az Ige. Izráel pedig annyi romlottságot és annyi szervezettséget ültetett el önmagában, hogy a próféta ledöntötte Izráelt a saját alapjairól! Mindenki gyűlölte a prófétákat. Ezért valahányszor Isten prófétát küldött el, maga a gyülekezet kezdett el vajúdni a próféta miatt: mert az Úr Igéje csakis a prófétához jön. Vagyis, az adott időre szóló Igét annak a kornak a prófétája mutatja be: ez mindig így volt. A gyülekezetek pedig annyi sok szervezett rendszert építettek az Ige köré, hogy a próféta ledöntötte őket az alapjaikról! Ezért kellett vajúdnia a gyülekezetnek.

⁷⁷ Mi volt az? “Vissza az Igéhez! Vissza az élethez!” A szervezett rendszerekben nincsen élet! Csak Isten Igéjében van élet! A rendszerek az Ige köré épültek, de nincsen bennük élet. Csakis az Ige ad életet!

A próféta üzenete visszalendítette a maradékot az Igéhez. Mindig egy kis csoport jön ki közülük és hisz. Nőé idejében ez csak nyolc ember volt. De Isten akkor is felrázta a maradékot. A többieket pedig elpusztította. Le kellett döntenie őket.

Jn 1:1 és 14

⁷⁸ Ezt tette a korszakokon át, amíg végül a gyülekezet meg nem szülte azt az embergyermeket, aki maga volt a testet öltött Ige. “*Kezdetben volt az Ige, és az Ige Istennél volt és Isten volt az Ige... Az Ige pedig testté lett és közöttünk lakozott.*” Ő pusztán az Atya Igéjével győzött le minden ördögöt és minden hatalmat a földön, ami ellene jött. Minden kísértésnél, amit a Sátán adott neki, megfedte a Sátánt: nem a saját erejével, hanem Isten Igéjével. “Meg van írva...! Meg van írva...! Meg van írva...!” Mert Ő volt az Ige!

Mt 4:4 és Lk 4:4

¹⁵⁸ Az Emberfia a Bibliában mindig egy próféta. Látjátok, Ő hármas fiú-névben jött el: Emberfia, Isten Fia és Dávid Fia. És azért nevezte magát Emberfiának, mert azt a munkát végezte: a próféta, a látó munkáját. Azt mondta: “Amint Nőé napjaiban volt... Amikor a Fiú megjelenik, akkor jön el a vég.”

¹⁵⁹ Csak gondolkozzunk egy percig. A világon soha nem volt olyan hírnök... Itt volt Finney, Sankey, Moody, Knox, Kálvin és a többiek. Ők voltak a világon a hírnökök, amikor a gyülekezet vajúdott. De egyetlen olyan hírnök sem volt még eddig, aki egy minden nemzetnek szóló üzenetet vitt, és akinek a neve *h-a-m* végződésű volt. Á-b-r-a-h-á-m: hét betű. Ma van egy G-r-a-h-a-m-ünk, ami hat betűből áll. A hat pedig a világ száma, a teremtés napjának száma. Mikor volt a világon korábban olyan ember, aki mindenütt kifelé hívja az embereket és azt prédikálja, hogy: “Térjete meg! Térjete meg! Vesszete el vagy jöjjetek ki belőle!” G-r-a-h-a-m. Nézzétek meg, mit csinál. Prédikálja az Igét, megvakítva a kívülállókat és hív: “Jöjjetek ki!” - egy Istentől küldött hírnök. Jézus megmondta, hogy ez fog történni, amikor az Emberfia megjelenik. Látjátok, hol tartunk? Ott vannak a gyülekezeti rendelesek, a világ. És elkezd gyűlölni az embert.

1Móz 18:13

¹⁶⁰ De ne felejtjük el, hogy volt ott egy lelki csoport is. Egy Jákób-csoport, nem pedig Ézsau-csoport. Az a Jákób-csoport pedig, akik nem Babilonban voltak, várták a fiút. És egy hírnököt kaptak. Értitek? Ábrahám: Á-b-r-a-h-á-m. Egy hírnököt fogadtak, és az a hírnök... Mi volt az a nagy, egyedülálló dolog, amit Ő tett, rámutatva arra, hogy a végidőknél jártak? Megítélte Sára gondolatait. Jézus pedig, az Isten Fia, testté lett. Bemutatta azt, hogy Isten Lelke vissza fog jönni ahhoz a kis kiválasztott csoporthoz az idők végén, és hogy Ő ugyanilyen módon fog megjelenni.

¹⁶¹ Vajúdás. Őh, testvérem, próbáld megérteni. Nagyon próbálkozzál. Nyissátok meg a szíveiteket csak egy percre. Nézzetek Krisztusra. Ugyanaz az Isten van most itt. Ugyanaz: Ő ígérte meg ezeket a dolgokat. Ha pedig megígérte őket, akkor bizonyára képes arra, hogy meg is cselekedje azokat. Hajtsuk meg a fejünket egy pillanatra. Szeretném, ha komolyan elgondolkoznátok.

¹⁶² Atyám, a Te kezedben van már, én minden tőlem telhetőt megtettem. Imádkozom, hogy segíts az embereknek megérteni ezt. A mag el lett ültetve: öntözd meg most a Lélek vizével, öntözd meg a Te dicsőségedre. Ha hibáztam, Uram, nem szándékosan tettem. Imádkozom, Istenem, hogy magyarázd meg e dolgokat a szíveknek, hogy lássanak és értsenek. Add meg ezt, Urunk, Jézus nevében imádkozom. Ámen.

Azt mondjátok: - Ő nem egy ember volt, hanem Isten volt abban az emberben... Ábrahám Elochim-nak szólította őt! Egy ember volt.

1Móz 18:9

Most nézzétek. Leült oda, hátat fordítva a sátornak és azt mondta: “Hol van Sára, a feleséged?”

1Móz 18:9

Ábrahám azt mondta: “A sátorban van, mögöttem.”

1Móz 18:10

Ő azt mondta: “Eszteendőre ilyenkor bizonyosan megtérek hozzád, és beteljesítem a neked tett ígéreteimet.” Sára pedig nevetett a sátorban. Ő azt mondta: “Miért nevetett Sára?”

1Móz 19:1 és 11

155 Ez történt azokban az időkben. Csak hogy meglássuk azt az utolsó jelet, amit Ábrahám kapott: a kiválasztott csoport, aki ki lett hozva Sodomából. Nehogy lemaradjon valaki erről a példáról! Ez a csoport, amely ki lett hozva onnan, először is nem volt Sodomán belül. Két angyal pedig lement Sodomába. Amikor odaértek, látjuk, hogy ott találták Lót. Lót is visszaesett állapotban volt: sok homoszexuális és romlottság között, ismeritek a történetet. Azonban az egyikük Ábrahámmal maradt: Elochim. Az angyalok az Igét prédikálták. Az Igét prédikálták és vaksággal sújtották az embereket, hogy még az ajtót sem tudták megtalálni. Ez van ma is. Az az Egyetlen pedig, aki a kihozott csoporttal maradt, Ábrahám szeme láttára csodát tett. Azért, hogy megmutassa neki, ki is Ő. És Ábrahámmal maradt.

1Móz 18:13 és 15

156 Azt mondta: “Miért nevetett Sára?” - mármint a kisbabával kapcsolatban. Sára pedig előjött a sátorból és azt mondta, hogy nem nevetett. Az Úr azt mondta: “De igen, neveltél.” És megölte volna Sárát ott a helyszínen, ha Sára nem lett volna Ábrahám része. Ugyanúgy megölné Isten mindannyiunkat, ha nem volnánk Krisztus része. Krisztus irgalma tart meg bennünket, akik kételkedünk az Igében és megrontjuk azt.

Lk 17:28,30

157 De vegyünk észre valamit. Lássuk meg, mi történt. Jézus megfordult és azt mondta: “Amint az Lót idejében volt, úgy lesz az idők végezetén is, amikor a Fiú megjelenik.” Látjátok?

Mt 24:37 és Lk 17:26

79 Amikor a Sátán Éva ellen indult, Éva elbukott, mivel ő nem az Ige volt. Amikor a Sátán Mózes ellen ment, ugyanez történt. De amikor az Isten Fia ellen ment, ott 10000 Volttal találkozott. Az aztán kiütötte belőle a laza tollakat. Mikor Jézus azt felelte neki: “*Meg van írva, hogy nemcsak kenyérrel él az ember, hanem minden Igével, mely az Isten szájából származik!*” Ott volt testben az embergyermek, maga Isten örök Igéje testben megmutatkozva a földön, hogy képviselje az Igét!

Zsid 4:12

80 Ezért tudta Jézus, hogy mi volt az emberek szívében. Ezért tudta megmondani Filepnek, hogy hol volt és hogy mi volt a neve; ezért tudta megmondani Simon Péternek, hogy ki volt; ezért tudta megmondani az asszonynak is a kútnál. Miért? Mert Ő volt az Ige! Így van. A Biblia azt mondja a Zsidó 4-ben: “*Isten Igéje élesebb és erősebb minden kétélű kardnál, elhat a velőig és megűteli a szívek gondolatait és szándékait.*” Azok a vak farizeus papok nem tudták meglátni, hogy a testet öltött Ige állt előttük; mert annyira körültekerték magukat a papsággal és a rendszerükkel. A régi rendszer ideje pedig lejárt. Az Ige volt ott, és be kellett teljesülnie az ígéletnek: ha pedig az beteljesül, akkor a régi rendszernek el kell rothadnia. Az csak a hüvely volt, és a magnak kellett tovább élnie.

81 Mózes nem állhatott elő Nőé üzenetével és Jézus sem hozhatta Nőé üzenetét, mert az egy másik korra szólt. Érett volt a régi mag, de már elvégezte a szolgálatát és meghalt, tovább ment: a régi átalakult újjá, ahol az élet volt. Mi aggasztotta az embereket? Mi aggasztja őket ma? Mi nem egy egyenes falat építünk, mintha elkezdenénk Luther üzeneténél és aztán egy egyenes vonallal eljuthatnánk a pünkösdi üzenetig... Kanyarodnunk is kell a sarkoknál! Hiszen egy épületet építünk! Isten Igéje a tervrajzunk! Mindenki tud egyenes vonalat húzni, de egy kőművesre van szükség a sarkok megépítéséhez! Ahhoz Isten ereje kell! Egy mennyből érkezett felkentére van szükség, hogy lejjöjjön a földre. Minden korszakban így volt ez.

82 A próféta korában pedig... Az Úr Igéje jött a prófétákhoz, ők pedig megépítették a sarkokat. Ők más fajta munkát végeztek, hiszen az építők csak egy egyenes falat akartak építeni. Pedig egyáltalán nem egy falról van szó, hanem egy épületről: Isten építményéről.

Jn 5:18 és Kol 2:9

83 Érezzük és tudjuk, hogy az igazság az, hogy minden korszakban meg lettek rázva a rendszerek, és hogy minden rendszernek el kellett rothadnia és ki kellett pusztulnia, amíg az a gyülekezet elő nem jött abból az elrothadt törmelékből: amíg maga az Ige elő nem jött. Az Úr Igéje a prófétához jött. Soha

nem a papokhoz, hanem mindig a prófétához. És figyeljétek meg, hogy az történt, hogy végül az az Ige megszületett egy emberi testben. Az Istenség teljessége lakozott Őbenne testileg. Ő volt az Ige. A próféták részei voltak az Igének, az ő korukra szóló Igének. Ma mi is részei vagyunk az Igének, az Igét követjük. Ő azonban az Ige teljessége volt! Ő volt az Ige! Amikor azzal vádolták, hogy mivel Isten Fiának mondta magát, Istennel tette magát egyenlővé, azt mondták: “Istenné teszed magadat.”

Jn 10:34-36 és Kol 2:9

⁸⁴ Azt mondta: “Nincs-e megírva a törvényekben, hogy isteneknek hívjátok azokat, akikhez az Isten Igéje jön? (Mármint a prófétákat, és valóban isteneknek hívták őket.) Akkor hogyan ítéltettek meg engem, amikor azt mondom, hogy az Isten Fia vagyok?” Ott lakozott az Istenség teljessége testileg: az Isten Fiában. Ő volt az Isten teljes megmutatkozása.

Ez volt az, amit előhoztak azok a szülési fájdalmak a próféták ideje alatt. Mivel ők maguk is az Ige voltak, arra a teljességre mutattak: az Ige teljességére. Aztán végül a rendszerek kipusztultak, míg az Ige testté lett és közöttünk lakozott.

⁸⁵ Nézzük meg, hogyan volt ez ábrázolva Jákóbban. Nézzük meg, hogyan volt ez ábrázolva Józsefben. Pontosan. Az atyja szerette, a testvérei ok nélkül gyűlölték. Lelki ember volt, előre megmondott dolgokat és az álmokat is tudta magyarázni. Ezen nem változtathatott, mert így született. Erre volt eleve elrendelve. A testvérei gyűlölték őt, és végül eladták 30 ezüstért -majdnem harmincért. Aztán ő felemeltetett és a fáraó jobbára ült. A börtönben volt egy pohárnok és egy pék. Az egyik elveszett, a másik megmenekült. Pontosan. Aztán felemeltetett a mennybe, hogy leüljön az Isten trónjára. Amikor újra eljön onnan, egy hang fog megszólalni: “Hajoljon meg minden térd!” És tegyen vallást minden nyelv. Amikor József felállt a trónról és elindult, akkor egy trombita szólalt meg és minden térdnek meg kellett hajolnia: József jött.

Róm 14:11

⁸⁷ Tehát egy napon Isten nagy trombitája fog megszólalni. Feltámadnak a Krisztusban meghaltak, minden térd meghajlik és minden nyelv vallást tesz erről az Igéről. Miért jön Ő? Miért jön Ő ide?

⁸⁷ Figyeljük meg, hogy a gyülekezet a teljes Igét hozta világra, mely a próféták ideje alatti szülési fájdalmak között öltött testet. A próféták ezt kiáltották: “Ő el fog jönni! Ő el fog jönni! Ő el fog jönni!” A történelem és az Ige szerint Izráelnek 400 évig nem volt prófétája: Malakiás idejétől Keresztelő Jánosig. Csak teológusai, papjaik és pásztoraik voltak. El tudjuk képzelni, hogy milyen romlott állapotban kellett annak a rendszernek lennie akkor. 400 év

Ugyanolyan állapotban kell lennie, és mi ezt látjuk magunk körül. “Amint az Nőé napjaiban volt...” Látjuk, hogyan állnak össze a dolgok. És akkor megkapjuk az utolsó jelünket.

Lk 17:28-30

¹⁵⁰ A Lukács 17. fejezetének 28. versében Jézus azt mondta: “Amint az Sodoma napjaiban volt, úgy lesz az Emberfiának eljövetelekor.” Tehát: “Amint az Sodoma napjaiban volt...” Látjátok?

1Móz 13:13 és 1Móz 19:5

¹⁵¹ Jézus ugyanazt a Bibliát, ugyanazt az 1Mózeszt olvasta, amit mi olvasunk. Most nagyon figyeljétek, nehogy valaki lemaradjon erről! Ugyanazt a Bibliát olvasta Jézus, amit mi olvasunk. És Ő azt mondta a gyülekezetének: “Figyeljétek meg, hogy amikor Sodoma napjai visszatérnek, az emberek romlottak lesznek és elvesztik a természetes...” Nézzétek meg, hogy milyen tért hódít magának a homoszexualitás a mai világban! Az újságban nemrég... El kellene jönnötök az irodámba és elolvasni azokat a leveleket, amelyeket ilyen fiúk édesanyjai írtak. Csak California államban az elmúlt év során 20-30 százalékkal nőtt a homoszexuálisok száma. Még a kormányban lévő férfiak közül is sokról kiderült, hogy homoszexuálisok. Ezt olvasom a magazinokban. És még micsoda dolgok történnek, ha... (A gyülekezetben valaki nyelveken szól és a magyarázat is elhangzik.)

1Kor 14:13

¹⁵² Ha helyesen értem az Igét, Isten pontosan erről mondta, hogy meg fog történni. “Aki nyelveken szól közöttetek, imádkozzék, hogy meg is magyarázza azt.” Ha pedig az igaz, hogy az igazságot mondtam nektek, akkor Isten meg is fogja azt erősíteni. Ez az igazság: így igaz.

Lk 17:28,29

¹⁵³ Most figyeljétek. Mi volt a Jézus által elmondott üzenet? “Amint az Sodoma napjaiban volt.” Nézzétek. Pontosan, mielőtt a pogány világ megégett: a tűz. Próbáljátok ezt megérteni. Mi történt? Ott volt Sodomában jó néhány ember: langymeleg gyülekezeti tagok, mint Lót és az ő csoportja. És volt egy másik ember is, aki már kijött közülük. Először is, ő kezdetben sem volt benne abban. Ez volt Ábrahám, aki az ígéretet kapta az eljövendő fiúról. Értitek? Mondjátok áment. Rendben.

¹⁵⁴ És pontosan mielőtt a pusztítás kirobbanásának ideje elérkezett, Isten sok formában megjelent Ábrahámnak. Most pedig emberi formában jelent meg. Ember volt. Isten odajött hozzá...

pontosan olyanok voltak, mint az első csoport. Isten Igéjének az ütemére meneteltek és szépen mentek tovább. Amikor ezt láttam, mindkét kezemet felemelve ott álltam és sírtam. A látomás végeztével ott álltam a tornácunkon és a mezőt néztem.

Mit jelent ez? Hogy ugyanolyan lesz a menyasszony, ugyanaz a fajta, ugyanabból az anyagból felépülve, mint amilyen először volt.

Mal 4:6

¹⁴⁴ Most olvassátok el a Mal 4-et és lássátok meg, hogy nem olyan üzenetünk lesz-e az utolsó időkben, amely a gyermekek szívét az atyákéhoz fordítja: szóról-szóra vissza az eredeti pünkösdi üzenethez. Testvérek, itt volnánk!

¹⁴⁵ Ennek a gyülekezetnek egy jelet kell kapnia. Az utolsó jel pedig, amint azt az Igében látjuk... Látjátok, a nagy szülési fájdalmak ebben a laodiceai korszakban voltak meg. A gyülekezet ismét egy szülésen megy keresztül.

¹⁴⁶ Soha többé nem lesz már egy újabb szervezet. Mindenki tudja, hogy valahányszor egy üzenet kiment... Kérdezték meg a történészeket. Miután egy üzenet kiment, egy szervezet nőtt ki belőle. Alexander Campbell, Martin Luther és a többiek: mindegyikből szervezetet csináltak. Általában egy üzenet csak kb. három évig megy: ez egy ébredés. Ez az üzenet pedig már 19 éve megy, és mégsem lett belőle szervezet. Miért? Mert a hüvely volt az utolsó. A végnél vagyunk.

¹⁴⁷ Látjátok-e a vajúdást? Látjátok-e, hogy mi a baj? Csak a maradék fog kijönni. Csak a maradék lesz kihozva. Ezért kiabálok, erőlködöm és erőltetem ezt. Félreteszem az emberek tetszését ezen a földön, hogy Isten tetszését nyerjem meg. Ezért megyek tovább csak az Ő Igéjében.

¹⁴⁸ A gyülekezet vajúdik. Ez a probléma. Szülni fog. Választania kell. A kézírás ott van a falon. Látjuk, hogy a világnak már nincs sok ideje hátra. Így igaz. És látjuk a gyülekezetet: annyira romlott, hogy már neki sincs sok hátra. Mindent áthatnak a szülési fájdalmak: a világot és a gyülekezetet is. Új világnak és új gyülekezetnek kell születnie a millenniumra. Ezt tudjuk.

Mt 24:37 és Lk 17:26

¹⁴⁹ Figyeljete. Isten megadja a gyülekezetnek -és most nagyon figyeljete, mert ezzel befejezem- az utolsó jelet. Az utolsó üzenetet, az utolsó jelet. Az utolsó jel pedig nem más, mint hogy neki ugyanolyan állapotra kell eljutnia, mint amilyen kezdetben volt. A világ, a gyülekezet... Figyeljete meg, hogyan volt kezdetben, éveken keresztül Malakiástól Jézus idejéig. Nézzétek meg azokat az éveket, nézzétek végig azt az időszakot és nézzétek meg azt a romlottságot. Nézzétek meg a földet, hogy milyen: mint Nőé idejében, stb.

telt el olyan üzenet nélkül, amely közvetlenül Istentől szólt volna, hogy: “Így szól az Úr!” A papok, a pásztorok és a többiek iszonyú zűrzavart csináltak. A rendszer megromlott.

Mt 11:3-8 és Lk 7:19-25

⁸⁸ Aztán Keresztelő János, a Malakiás 3 -nem a Malakiás 4- megígért Illése... Pemberton *Korai egyházi korszakok* c. könyve úgy fejezi ki, hogy a Máté 11-ben Keresztelő János sasszemében egy film pörgött le, amikor azt mondta: “Menjete és kérdezzétek meg, hogy ő-e az, aki eljövendő, vagy mást várjunk?” Látjátok? Jézus azt mondta János tanítványainak, hogy maradjanak ott és nézzék meg, milyen dolgok történnek. Utána pedig azt mondta nekik, amikor elküldte őket: “Menjete és jelentsétek ezeket Jánosnak... Boldog az, aki énbennem meg nem botránkozik.” Aztán az Ő tanítványaihoz és a többi emberhez fordult. Azt mondta: “Mit látni mentetek ki, amikor Jánoshoz mentetek?” Azt mondta: “Puha ruhába öltözött embert mentetek ki látni?” És azt mondta: “Íme, akik puha ruhákat viselnek, a királyok palotáiban vannak.” Azt mondta: “Nádszálat mentetek ki látni, amit a szél hajtogat?”

⁸⁹ Más szavakkal, mintha minden áramlat magával ragadhatta volna őt: - Ha hozzánk jössz és a mi csoportunkhoz csatlakozol, nagyobb fizetést fogsz kapni! De Keresztelő János nem ment. - Ha ez meg ez ellen prédikálnál, akkor csatlakozhatsz hozzánk! De Keresztelő János nem úgy prédikált.

Mal 3:1; Mal 4:1,3,5; Mt 1:9,10 és Lk 26:27

⁹⁰ Azt mondta: “Akkor mit látni mentetek ki? Prófétát-e? És én mondom nektek, hogy prófétánál is nagyobb! Mert ha el tudjátok fogadni, ő az, akiről meg van írva: Íme én elküldöm az én követemet a te orcád előtt, aki megkészíti előtted a te utadat.” Ez a Mal 3:1, és egyáltalán nem a Mal 4. Az más... Mert amikor az az Illés jön el, a világ azonnal meg fog égni és az igazak a gonoszok hamvain fognak járni.

⁹¹ Figyeljete meg, hogy Keresztelő János üzenete soha nem ébresztette igazán fel őket az ő mély, egyházi álmukból. Csak annyit mondtak: - Van valami bolond ember ott lent a folyónál. Csak menjete el mellette. Még magára is azt mondja, hogy bolond. Embereket próbál a vízbe fojtani.” Értitek? “Semmi különös nincs abban az emberben. Még csak megfelelő ruházata sincs, csak valami gyapjúdarabot tekert maga köré. Szegény, mint a templom egere. Melyik teológiára járt? Melyik közösséghez tartozik? Ne is vegyünk részt az alkalmain. Csak hadd maradjon ott lent a folyónál és haljon éhen.” A világ nem sokat változott, sem a rendszerei. “Hadd maradjon csak ott lent, hiszen nincs is neki...”

⁹² Tudjátok miért nem volt? Ne felejtjük, hogy az édesapja egy pap volt. De János nem akarta követni az apja vonalát, pedig azokban az időkben ez volt a szokás a gyermekek számára. Neki annál sokkal nagyobb üzenete volt. A Messiást kellett bemutatnia, mert ezt mondta neki a Szentlélek. Az a kis maradék, akiket Gábiel arkangyal üzenete hozott vissza, tudták, hogy így lesz. Tudjuk, hogy János 9 éves kora körül, miután elvesztette a szüleit, kiment a vadonba. Kiment a pusztaságba, mert pontosan kellett, hogy halljon. A nagy teológiai épületben lévők úgy álltak hozzá ehhez a kérdéshez, hogy azt mondogatták: - Nos, tudom, hogy te vagy az, akinek ki kell hirdetnie a Messiás eljövételét. Ézsaiás is megmondta, hogy te el fogsz jönni, úgyhogy te leszel az a kiáltó szó. De hát nem gondolnád, hogy János testvér teljesen megfelelné erre a szerepre? Könnyen kapott volna bátorítást, de soha nem tanulta ki az ő rendszereiket. Ahhoz túlságosan is fontos volt az ő üzenete. Ezért a pusztaságba költözött ki.

Mt 3:7,8 és Lk 3:7,8

⁹³ Figyeljük meg, hogy az ő üzenete nem olyan volt, mint a teológusoké. Ő hasonlatokat használt. Azt mondta: “Viperák fajzatai” - vagyis kígyóknak nevezte azokat az egyházi embereket. Az egyik olyan rossz dolog, amit a pusztaságban talált, az egyik alattomos dolog a kígyó volt. És azt gondolta: “Ez hasonlít leginkább hozzájuk.” Azt mondta: “Ti viperák fajzatai, kicsoda figyelmeztetett benneteket az eljövendő haragra? Ne kezdjétek azt mondogatni, hogy ehhez vagy ahhoz tartoztok, mert Isten még ezekből a kövekből is tud fiakat támasztani Ábrahámnak!” Ezek a kövek - amiket ott talált a pusztaságban és a patakmedreknél.

Mt 3:10 és Lk 3:9

⁹⁴ Azt is mondta: “A fejsze -amit a pusztaságban használt-, a fák gyökerére vettetett” -ezt is ott látta. “Minden fa, ami jó gyümölcsöt nem terem -János jól tudta, honnan kell tűzifát szereznie-, összegyűjtetik és tűzbe vetetik - az ilyen fákat használta tüzelőnek. Látjátok, nem valamilyen papi üzenettel jött elő. A pusztában látott természet alapján beszélt. De egy üzenetet kellett kihirdetnie, és ő hitt is az ő üzenetében: “A Messiás eljövele olyan közel van, hogy ő már most itt van közöttetek. Ott áll közöttetek az az Egy, akit ti nem ismertek, akinek a saruja szíját sem vagyok méltó megoldani. Ő Szentlélekkel és tűzzel fog benneteket megkeresztelni!”

- Ki az, János?

- Nem tudom.

Jn 1:29

¹³⁹ A gyülekezetről kellett egy “bemutatót” látnom. Valaki, akit nem láttam, magával vitt engem és leültetett egy emelvényre. Gyönyörű szép zenét hallottam. Odanéztem, és... Egy egész sereg fiatal hölgy jött arra - úgy 18-20 évesek lehettek. Tökéletesen a zene ritmusára meneteltek, hosszú hajuk volt és különféle ruhák -a nemzeti öltözékeik- voltak rajtuk. Bal oldalról jöttek errefelé, és figyeltem őket. Aztán meg akartam nézni, hogy ki beszél hozzám, de senkit nem láttam.

¹⁴⁰ Ezután hallottam, hogy egy rock-and-roll együttes jön. Jobbra fordultam és láttam, hogy errefelé jönnek a világ gyülekezetei. Néhányuk... Mindegyikük zászlót vitt magával, mutatva, hogy honnan jöttek: az egyik legvisszataszítóbb kinézetű dolog volt ez, amit valaha is láttam. Amikor pedig az amerikai gyülekezet vonult fel, az volt a legutálatosabb dolog, amit életemben láttam! A mennyei Atya a bírám. Felhasított szoknya volt rajtuk, mint a bárpincéernőknek. Itt hátul semmi nem takarta őket, hanem felemelték a szoknyájukat a kezükkel. Mintha riszálva magukat mentek volna: ki voltak festve, le volt nyírva a hajuk, cigarettáztak és csak úgy vonaglottak, miközben a rock-and-roll ütemére meneteltek.

Azt mondtam: - Ez az Egyesült Államok gyülekezete? A hang pedig válaszolt: Igen.

Ahogy elmentek mellettünk, a ruhájukat fel kellett tartaniuk és mint egy papírtáblát maguk mögé engedniük, amikor mellettünk haladtak el.

¹⁴¹ Sírni kezdtem. Azt gondoltam: “Ez lett a munkámból, mindenből, amit megtettem... Mindenből, amin mi, prédikátorok, együtt munkálkodtunk...” Testvérek, nem tudom, hogy ti mennyit hisztek el ezekkel a látomásokkal kapcsolatban, de számomra ezek az igazság. Mindig az igazságnak bizonyultak. Amikor mindezt láttam és tudtam, mi történik, a szívem majd megszakadt belül: “Mit tettem? Hol rontottam el?” Azt gondoltam: “Miért adtál egy látomást nem is olyan régen, amiben magamat is ott láthattam?” Azt mondtam: - Ők is meg lesznek ítélve?

Ő azt mondta: “Pál apostol csoportja is meg lesz ítélve.”

¹⁴² Azt mondtam: - Ugyanazt az Igét prédikáltam, amit Pál. (A keresztény üzletemberek cikket is írtak róla.) Azt mondtam: - Miért? Miért lettek ilyenek? És láttam, amint egy tucat örömlány vonul fel előttünk: mindannyian olyan öltözékben, és a nevük az volt, hogy: az Egyesült Államok szépe. Majdnem elájultam.

¹⁴³ Közvetlenül ezután újra meghallottam azt a gyönyörűséges zenét és láttam, hogy újra arra jön az a kis csoportnyi menyasszony. A hang azt mondta: “Ez lesz viszont a végeredmény.” És ahogy a kis csoport elment előttem,

¹³³ Figyeljétek meg. Ezzel fejezem be. Csak még egy dolgot szeretnék elmondani, mielőtt befejezem. Ez volt az oka annak, hogy erről beszéltem. Nálam itt van az "Így szól az Úr". Ha ezt egy ember anélkül mondja, hogy... Ha csak a saját elgondolása szerint mondja ezt, akkor az illető egy képmutató. Megérdemli, hogy a pokolba menjen, amiért ilyet tesz. Így van. Ha csak próbál összegyűjteni egy csoportot, hogy megtévesszen olyan remek embereket, mint akik itt ülnek; akkor ő maga az emberi testbe bújó ördög. Isten soha nem tisztelné őt. Gondoljátok, hogy Isten tisztelné az ördögöt, vagy egy hazug embert? Soha. Látjátok, sokaknak elmegy ez a feje fölött és nem értik meg, de Ő kihozza közülük a választottakat.

¹³⁴ Nézzétek csak meg a prófétákat végig a korokon, és hogy hogyan vette Ő ki a választottakat. Nézzétek csak meg, hogy még a reformáció előtt is például a római katolikus egyház máglyán égette meg Jeanne d'Arc-ot, mert boszorkánynak mondta őt. Később rájöttek, hogy mégsem boszorkány, és szentté avatták. Persze bűnbánatot tartva kiásták annak a papnak a testét és a folyóba vetették, de ez mégsem rendezi el a dolgokat Isten könyveiben. Nem bizony!

¹³⁵ Szent Patrikot is annak nevezték, pedig úgy eretnek ő, mint ahogy én az vagyok. Látjátok, megfigyelhetjük... Nézzétek meg a gyermekeit, nézzétek meg a helyzetét, nézzétek meg a meggyilkolt emberek számát, nézzétek meg, hogy hányan haltak mártírhalált, mert megölték őket. Látjátok, nem úgy van az. Attól, hogy az emberek mondanak valamit, még nem úgy van az. Amit Isten kimond, csakis az bizonyítja az igazságot. Minden dolgot csak az bizonyít. Tartsátok meg azt, ami jó.

¹³⁶ Néhány hónappal ezelőtt éppen a házból léptem ki, amikor egy látomásom volt. És mondom mindenkinek, hogy éveken át az Úr csak akkor engedte meg, hogy "Így szól az Úr"-t mondjak, amikor az meg is történt. Akik tudják, hogy ez az igazság, jelentkezzenek. Tud-e valaki mást mondani? Ez az igazság.

¹³⁷ Ne a hírnököt nézzétek, hanem az üzenetet. Mert az a lényeg. Nem a hírnök. Ne a kis kopasz férfit tartsátok szemmel, mert ő is csak egy ember: mindannyian ugyanolyanok vagyunk. Azt nézzétek, hogy mi történik meg. Az tesz bizonyosságot róla.

¹³⁸ Engem magával vitt valaki. Tudom, hogy az emberek mindenfélét beszélnek, amiből nagyon sok dolog nem úgy van. Én nem felelhetek azért, amit mások mondanak. Azért kell felelnem, amit én mondok. És csak azt tudom megmondani, hogy ez az igazság-e vagy sem, ezért vagyok felelős: nem pedig azért, amit mások mondanak. Senkit nem ítélek meg. Nem ítélni lettem elküldve, hanem hogy az üzenetet hirdessem.

⁹⁵ Egy napon azonban egy fiatal férfi sétált le a folyópartra, egy átlagos külsejű ember. A jó öreg Keresztelő János ott állt, az áldott próféta. Végignézett a Jordánon és azt mondta: "Íme, az Isten Báránya, aki elveszi a világ bűnét!"

- Honnan ismered Őt, János?

Jn 1:33

"A pusztaságban Ő mondta nekem, hogy menjek el és vízzel kereszteljem meg az embereket. Azt mondta: - Akire a Lelket látod leszállni, Ő fog majd Szentlélekkel kereszteni."

János üzenete nem származhatott egy bizonyos teológiai álláspontból, vagy valamilyen embercsinálta hitvallásból. Annak közvetlenül Istentől kellett jönnie!

⁹⁶ Mégis, nem igazán rázta meg őket az üzenete. Azt gondolták: - Hát mondja ő, hogy mit látott; de én igazán nagyon kételkedem benne. Mert én semmit sem láttam... Ezt mondták a papok és a többiek. János azonban látta azt, és mi most már bizonyosan tudjuk, hogy valóban látta. Bizonyosan látta. De látjátok, mit ért el vele? Nem tudta őket felriasztani az álmukból. Csak mentek tovább a maguk útját járva, és levágták János fejét. Őket soha nem kavarta fel az az üzenet, a maradékot azonban igen: akikben élet volt és akik várták az Úr eljövételét.

Lk 2:26

⁹⁷ Ott volt Anna a templomban, egy vak prófétanő, aki imádságával szolgálta az Urat. És egy napon, amikor a Lélekben volt... Az öreg Simeon is prófétált és azt mondta ez az öreg ember: "A Szentlélek megmondta nekem, hogy addig nem látok halált, míg a szemeim meg nem látják az Úr Krisztusát."

- Nos -, mondta néhány pap, - szegény öregember, nem igazán tudja, mit beszél. Hiszen egyik lába már a sírban van, a másik meg éppen most csúszik bele. Csak hagyjuk békén szegényt. Nagyon tisztességes ember volt, csak hát most egy kicsit... De látjátok, mije volt annak az öregembernek? A Szentlélektől kapott kijelentést.

⁹⁸ Ugyanaz a dolog, amiről ti is kijelentést kaptok ma délután. A Szentlélek okkal hozott ide benneteket. Vannak, akiknek... A Szentlélek... Nézzétek meg ezeket a papokat és egyházi embereket a metodisták, a baptisták, a katolikusok és a többi felekezetek képviselőiben. A Szentlélek hozta ide őket. Eljött az óra, ezért megmozdította őket a Szentlélek és ők ezt keresték, ezután éheztek.

⁹⁹ Tudjátok, volt idő, amikor még nem volt televízió - hála Istennek. Úgyhogy akkoriban egy napon az emberek kint voltak Júdea hegyein. Egy

kisbaba született meg, megjelent egy csillag, stb. Nyolc nap után az anyuka bepólyálta a gyermeket... Nem volt nekik igazi pólyájuk. Valamilyen jószágnak a gyapjújából vagy a bőréből csináltak pólyát. Tehát jött József, hozták a gyermeküket.

¹⁰⁰ Gondolom, hogy a többi édesanya távolabb állt meg tőlük, és az ő kisbabáiknak szépen hímzett pólyáik voltak. Talán azt mondták egymásnak: - Nézzétek csak, itt van ő. Teherbe esett attól a férfitől, úgyhogy ne is közeledjete hozzájuk. Maradjunk csak tisztas távolban tőlük... Ma is ugyanígy gondolkoznak!

¹⁰¹ De Mária, amint ott állt karjában tartva a kisgyermeket, nem törődött a többiek véleményével. Ő nagyon jól tudta, hogy kinek a Fiát tartotta a kezében! És ugyanúgy tudja ezt minden hívő, aki Isten Igéjét a szívébe fogadja! Nem számít, hogy mit mondanak az egyes szervezetek, mert ti tudjátok, hogy miről van szó! Isten ígéretéről, melyet a Szentlélek kijelentett nektek, amikor beárnyékolta benneteket az Ő erejével. Tudjátok, hol kell keresni.

¹⁰² Egyetlen embernek sem áll jogában az evangélium hirdetése, aki még nem találkozott Istennel az égő csipkebokorban, ott kint a pusztaságban: ahol semmilyen egyházi szervezet nem tudja félremagyarázni neked, hogy mi történt. Hiszen te voltál ott, és veled történt meg az a dolog! Nem érdekel, hogy a szervezetek mit mondanak. Hiszen te magad vagy a tanú! Hallelujah! Úgy érzem magam, mint az az öreg néger ember, akiről beszéltem: - Nem férek itt el! Nagyon vallásosnak -jó értelemben- érzem magam most, amikor belegondolok, hogy ez így igaz: Isten önmagát jelentette ki nektek!

¹⁰³ Simeon tudta, milyen ígéretet kapott, miközben ott ült a csendes szobájában azon a délelőttön. Gondolom, hogy több száz kisbabát vittek oda az emberek minden reggel. Két és fél millió zsidó élt akkoriban, sok kisbaba született, és az édesanyjuknak a nyolcadik napon be kellett mutatniuk a tisztulási áldozatot. Ott volt tehát Simeon. Ott ült, talán Ézsaiás próféta tekercseiből olvasott, nem tudom. De egyszer csak...

¹⁰⁴ Ha a Szentlélek megígért nektek valamit, akkor azt be is kell tartania, mármint ha valóban Istentől volt az. Ha egy ember kimond egy bizonyos dolgot, de Isten nem támasztja azt alá, akkor az elsősorban is nem az Ige: úgyhogy felejtjük is el. Ha az az ember azt mondja, hogy a dolog úgy van, és Isten továbbra sem támasztja azt alá, akkor is hamis az a dolog, mert Isten magyarázza meg az Ő üzenetét. Ő az Ő saját tolmácsa. Amit Ő mond, az beteljesül. Isten mondta, hogy azt hallgassuk, mert az az igazság. Ez pusztán józan értelem. Ha Ő mondja, hogy valami megtörténik, és az tényleg megtörténik, az önmagáért beszél. Minden alkalommal pontosan az igazságnak kell lennie, mert Isten nem hazudik.

¹²⁸ Emlékeztek-e rá, hogy amikor ott lent a Westward Ho-nál együtt reggeliztünk, az Úr megengedte nekem, hogy megmutassam nektek azt a búzanövényt: hogy hogyan fejlődött Luther és Wesley idején. A kis levélkék és száracskák a különféle korszakokat jelképezték, és végül előhozták a hüvelyt, ami pontosan úgy nézett ki, mint az igazi búzaszem. Ha kimész egy mezőre és megnézel egy ilyen növényt, és nem ismered a búzát, azt mondd: - Itt van a búzaszem... Pedig az még csak a hüvely. És mikor felnyitod a hüvelyt, látod, hogy egyáltalán nincs benne búzaszem. Még lentebb van a kis élő mag, ami elő fog majd bújni. Nagyítóval lehet látni. Amikor a pünkösöd eljött, Jézus arról mondta a Mt 24:24-ben, hogy annyira hasonlítani fog a kettő egymásra, hogy még az igazakat is megtévesztené, ha lehetséges volna.

¹²⁹ Mert mi a hüvely feladata? Hogy a búzaszemet támogassa. Így van? A búza szára... A szár nem hasonlít a búzagra, sem a száron nőtt kis levélke - de azért az már inkább olyan. A hüvely pedig nagyon hasonlít a maghoz. De a hüvely sem a búzaszem. Csak a búzaszem kihordója.

¹³⁰ Látjátok-e, hogy hogyan jöttek ezek az üzenetek a szülési fájdalmak árán? Az élet pedig egyből tovább ment a következő üzenetbe. Az élet egyből tovább ment Luther üzenetéből Wesley üzenetébe, a Wesley-éből pedig a pünkösdi üzenetbe. Most újra eljött az ideje annak, hogy elhagyja a hüvelyt. Mi a probléma? A természet minden megnyilvánulásában hirdeti, hogy ez az igazság.

¹³¹ Látjátok tehát, hogy miért...? Azt hiszitek, bolond vagyok. Talán az vagyok -amint mondtam-, de van bennem valami, amit nem tudok leállítani. Nem én tettem ezt magamba. Nem az én választásom miatt jött. Isten tette ezt! És Ő megerősítést is ad róla, hogy bizonyítsa az igazságot: hogy ez az igazság. Semmi kifogásom nincs Luther és Wesley, vagy a pünkösdiek és a baptisták ellen, vagy bárki ellen. Nem vagyok senki ellensége. A szervezeteket ellenzem, nem az embereket, mert az Ige is ellenzi őket! Nézzetek végig a papokon és az egyházi embereken, akik itt ülnek ma. Nem ülnének itt akkor, ha a szervezetükre hallgatnának. Isten Igéjének a józan vakmerősége van bennük, hogy cselekedtek és eljöttek! Hallelujah! Ez azt jelenti, hogy: "Dicsérjétek az Istenünket!" Nem árt nektek. Ámen! Azt jelenti: "Úgy legyen, hiszem ezt." Hiszem és tudom, hogy ez az igazság! Egy napon úgyis meglátjátok, csak lehet, hogy már túl későn.

Jel 19:7,8

¹³² Figyeljete most. Figyeljete. A Biblia mondja, hogy az Ő felesége elkészítette magát az idők végén. Hogyan készítette el magát? Hogy feleség legyen. És milyen ruha volt rajta? Az Ő saját Igéje. Az Ő igazságába öltözött fel. Erről van szó, látjátok? Látomások.

¹²¹ Látjuk, hogy John Wesley idejében is fájdalmai voltak a gyülekezetnek, de mégis előjött egy Wesley! És mit tett a gyülekezet? Követte az anyja példáját.

¹²² Aztán a pünkösdi időkben a ti édesapátok és édesanyátok kijöttek belőle, és gyűlölték azt! A ti anyáitok mezítláb mentek ki az utcákra, konzervdobozokon doboltak és a Szentlélek kerestségét hirdették régi gitárokon játszottak. Az autókat traktátusokkal árasztották el, az éjszakákat pedig börtönben töltötték! Mi pedig a magunk merevségével ismét egy szervezetet csináltunk ebből. Saját magunk hoztuk létre ugyanazt, amiből ők annak idején kijöttek! Azok a szülők csak úgy forognának a sírjaikban! Szégyellnének benneteket. Tudom, hogy ez kemény beszéd, de ez az igazság.

¹²³ Azt mondjátok: - Azt hittük, szereted az embereket... Ha a szeretet nem hoz helyre dolgokat, akkor hogyan lehet egyáltalán szeretni? A szeretet helyrehozza a dolgokat, és én igenis szeretem a világot. Féltőn szeretem az Isten gyülekezetét. És azt kell látnom, hogy ezek a szervezetek a maguk rothadó dogmáikba kötik a gyülekezetet, miközben Isten az Ő Igéjéről mondja, hogy az az igazság! A szervezetek pedig mégis a sajátjukhoz ragaszkodnak! Ámen! Ez az igazság. Testvér, testvérnő: tudjátok, hogy ez az igazság. Egyszerűen mondom el nektek. Nem a görög nyelv alapján adok magyarázatot, viszont meglátjátok benne a józan értelmet. Nyilván megértitek, miről van szó. Kettő meg kettő az négy, látjátok. Tudjuk, hogy ez az igazság.

¹²⁴ Az Igének világra kell hoznia a menyasszonyt. A régi rendszernek azonban a maga fajtájánál kell maradnia: neki Ézsaut kell világra hoznia, aki majd eladja a születési előjogát.

¹²⁵ Itt jön: érzem! Remélem, nem gondoljátok, hogy bolond vagyok. Ha pedig az vagyok, akkor hagyjatok békén vele. Mert jól érzem magam így. Jobban vagyok így, mint ahogy régebben voltam. Lehet, hogy a világ szemében bolond vagyok, de tudom, hogy hol állok. Tudom, hogy hol állok.

¹²⁶ Nézzétek, egy néma csecsemőt fog világra hozni. Egy egyházi rendszert, amely az összes felekezetet egybegyűjti majd, hogy világra hozzon egy Ézsaut, aki gyűlöli Jákóbot! Ámen. Remélem, értitek ezt. Egy némán született, halott felekezet: valamennyiük összegyűjtve.

¹²⁷ Óh, ti, akik az Igét hiszitek, fogadjátok be az én üzenetemet! Hallgassatok rám: nem az én üzenetem ez, hanem az Övé, amelyről Ő szilárdan állítja, hogy ez az igazság. Választanotok kell. A hallottak után nem maradhattok nyugton ülve. Döntést kell hoznotok.

Lk 2:29

¹⁰⁵ Az üldöztetést elszenvedve ott ült Simeon. Ő a maradék volt. Hallotta Keresztelő Jánost. És abban az időben a maradék... Ott ült, hallgatva a felolvasást, és tudta... Mármint tudta, hogy Jézus el fog jönni, mert a maradékhoz tartozott: az Ige ki volt jelentve számára. És egyszerre, amikor azt a kisbabát behozták a templomba... És a Szentlélek feladata volt, hogy kijelentse azt neki... A Lélek megmozdította őt, kijött a csendes szobájából, végigment a csarnokon, odaért az asszonyok sorához. Végigsétált a sor mentén egészen addig, míg ahhoz a kisbabához nem ért, akitől mindenki távolabb állt meg. Felvette a kisgyermeket a kezébe és azt mondta: "Uram, bocsásd el békességben a te szolgádat, mert meglátták szemeim a Te üdvösségedet."

¹⁰⁶ Abban az időben a kevés választott közé tartozott Anna is, a prófétanő. Vak volt, és ott ült a sarokban. Vakon nőtt fel. A Lélektől vezettetve pedig Ő is odajött, a sok asszony és a templomban lévő rengeteg ember között. Egyenesen odament, ahol a gyermek Krisztus volt. Ha a Szentlélek egy vak asszonyt oda tudott vezetni Jézushoz, akkor mi van azokkal a pünkösdiekkel, akik még csak nem is vakok! Nem megyek tovább, a többit úgyis tudjátok.

Figyeljétek meg, hogy annak a gyülekezetnek milyen összevisszaságban kellett lennie! Biztos, hogy olyan állapotban volt akkoriban. De amint mondtam, mégis fel lett rázva az a kevés maradék.

¹⁰⁷ Legyünk őszinték. Ha ma is ugyanilyen állapotban látjuk a gyülekezetet, akkor nem ugyanahhoz az időhöz érkeztünk-e el ismét? Csak nézzétek meg a Biblia ígéreteit, hogy miknek kell megtörténniük ebben az időben. Látjuk, hogy mi játszódik a világban és látjuk, hogy a világ a végét járja. Nézzük most meg a gyülekezetet.

¹⁰⁸ A gyülekezetnek születési fájdalmai voltak Luther ideje alatt. Tudjuk, hogy hét gyülekezeti korszak volt és a Jelenések könyve szerint mind a hét korszaknak egy-egy hírnöke. Amikor Luthernek kellett színre lépnie, az nyilván a gyülekezet vajúdását jelentette: de előhozta Luthert. Így igaz.

¹⁰⁹ Később a gyülekezet ismét olyan állapotba került, úgyhogy előhozta Wesley-t. Így van. Aztán ismét tovább ment és előhozta a pünkösdöt. Minden korszak hírnöke visszahozta az embereket az Igéhez, a koruk üzenetéhez, a Biblia szerinti üzenethez. Egy könyvünk most van készülöben erről, amely a Jelenések könyve első négy fejezetét magyarázza. Olvassátok el, amint elkészül nyomtatásban, mert ott kétség kívül megtaláljátok, hogy mi volt Luther üzenete: a megigazulás. A természetes születéskor a megszentelődés a következő lépés, utána pedig jöttek a pünkösdiek. Pontosan.

¹¹⁰ Figyeljétek meg, hogy mindegyik korszak megrázta a gyülekezetet, és vajúrást okozott neki. De mi lett az eredmény? A vajúrást után nem mentek tovább az Igével, hanem összegyűjtöttek egy csomó embert, mint ahogy az első gyülekezet is tette. Pontosan ez történt. Hiába rázták fel az első korszakot az apostolok, a gyülekezet utána megint csak félrement. Aztán sokan jöttek mások is: Agabus és a többi kezdeti nagy reformátor. Ahogy tanulmányozzuk a Nicea előtti zsinat és a niceai atyák történetét, láthatjuk, hogy minden korszakot megrázott egy-egy hírnök színrelépése, akik az "Így szól az Úr"-at hozták.

Jel 3:17,18

¹¹¹ Az Ige szerint a gyülekezet most van az eddigi legrosszabb állapotában. A laodiceai korszakban egy gazdag, de vak gyülekezet korszakát éljük, melyben a gyülekezet nem tud a saját állapotáról! A Bibliában a laodiceain kívül egyetlen olyan gyülekezet sincs, amely kirekesztette volna magából Krisztust! A lehető legrosszabb állapotban van a gyülekezet, most a legromlottabb. Azt mondja... Azt mondtam: "Nincs hiányunk semmiben - és nem tudjátok, hogy mezítelenek, nyomorultak, vakok és szegények vagytok. Nem tudjátok ezt." Igen, uram. Azt mondta: "Azt tanácsolom neked, hogy tőlem vegyél gyógyírt a szemedre, hogy megnyithassam a szemeidet." És az bizonyosan... Az Istentől kapott szemgyógyító ír bizonyosan világosságot hoz a gyülekezetbe, ha hajlandó megnyitni a szemeit arra, amit Isten mond.

Mal 4:5,6

¹¹² Figyeljünk meg most egy dolgot. Kétséget kizáróan a gyülekezet a laodiceai korszakban van. Ennek a korszaknak a hírnökéről a Malakiás 4-ben van ígéret. Ígéret szól az ő színrelépéséről és arról, hogy az üzenete vissza fogja hozni az embereket az Igéhez. Szülésnek kell... A Mal 4 szerint új születés által kell világra jönnie.

¹¹³ A mai gyülekezeti világban két rendszer munkálkodik. Most nagyon figyeljétek. Szeretném látni, hogy áment mondtok-e erre. Két rendszer munkálkodik a mai gyülekezeti világban - leveszem ezt a vállamról, és azzal le van tudva. Tudjuk, hogy ez a kettő nem más, mint az Isten Igéje és a felekezeti rendszer. Két rendszer munkálkodik. Ahogy Jákób és Ézsau esetében történt: az egyik a Lélek, a másik a test szerint. És mi az? Ézsau és Jákób már a születésük előtt az anyaméhben is viaskodtak. És ugyanígy vannak egymással a felekezeti és az Ige is: hadakoznak egymás ellen. Azóta megy ez így, hogy Luther először hozta az első reformációt. Remélem, hogy mindez elég egyszerű ahhoz, hogy megértsetek. Értitek?

¹¹⁴ Ha ezek az emberek megértik ezt és magukkal viszik, akkor jobban átlátják a dolgokat. Látjátok, olyan helyre kell vinni... Én csak a magot szeretném elvetni és remélem, hogy ők pedig életre fogják azt nevelni.

¹¹⁵ Figyeljétek. Látjátok, mindig így volt. Ezért van, hogy a gyülekezet vajúdik, mert viaskodás zajlik benne! Ott van egy Ézsau, aki a világ embere. Nagyon vallásos, minden rendben van vele: jó ember, tiszta és erkölcsös, amennyire én tudom: de semmit nem tud a születési előjogról! Így született, így lett megformálva. És ott van Jákób. Nem számít, hogy milyen: neki kell a születési előjog! Ő a lelki ember! Ők ketten vannak ma a gyülekezet méhében.

¹¹⁶ Egy hatalmas szervezet próbál megformálódni ma, az Egyházak Világtanácsa. A gyülekezet méhéből két gyermek jön elő. Jól jegyezzétek meg a szavaimat! Az Igének világra kell hoznia az Ige menyasszony gyülekezetet. A gyülekezetnek világra kell hoznia a Krisztus menyasszonyát. A minden korszakokban elaludtakból fog felépülni a menyasszony, aki az Igén jött ki, aki az Igén jár. Mint a lábfejedtől a fejedig. Egyre nagyobbra, egyre többre van hozzá szükséged. A test növekszik, és ugyanígy növekszik a Krisztus teste is. Aztán végül a fej fog hozzákapcsolódni.

¹¹⁷ Megfigyelhetjük, hogy mivel minden testrész a fejhez kapcsolódik, a fej végzi az irányítást, a vonzást. De ezek a szervezetek nem tudják előhozni... A konkolyból soha nem lesz búza. De ugyanazon a mezőn nőnek, ugyanazt a vizet és ugyanazt a napfényt kapják! Egyik az Ige, a másik pedig nem az Ige. Ezek ketten hadakoznak: az első reformáció óta viaskodnak egymással, és még mindig hadakoznak.

¹¹⁸ Erről nem kell többet beszélnem, ugye? Bizonyára tudjátok, miről beszélek. Itt vagyunk. Itt van a szervezetetek: - És te melyik szervezetbe tartozol?

¹¹⁹ Csak képzeljétek el: hogyha Isten prófétáinak és az Ige színrelépésének idejében éltetek volna, melyik oldalon akartatok volna állni? Ma ugyanígy választhattok. A gyülekezet arra készül, hogy az akkori tökéletes Igét hozza világra: az Ige pedig eljön az Ő Ige menyasszonyáért. Amint az asszony része a férfinak, hiszen belőle vétetett, ugyanúgy a gyülekezetnek az Igében kell maradnia: hogy a Biblia minden szavában benne maradjon! Nem a szervezetekben, a dogmákban és az ehhez hozzáadott dolgokban! A gyülekezetnek a hamisítatlan, tiszta, szűz Igének kell lennie! Így van!

Róm 1:17

¹²⁰ Luther világosságának idejében, amikor a gyülekezet felszakadt, Luther... Persze, hogy a gyülekezetnek fájdalmai voltak. De előjött Luther és hirdette, hogy: "Az igaz ember hitből él. Ez pedig nem a miseáldozat."